

暗號

電送第三十七號
明治廿九年十一月三日

同 年 月 日 起草
發送

主任

鶴島外務大臣記 及 情勢外務省

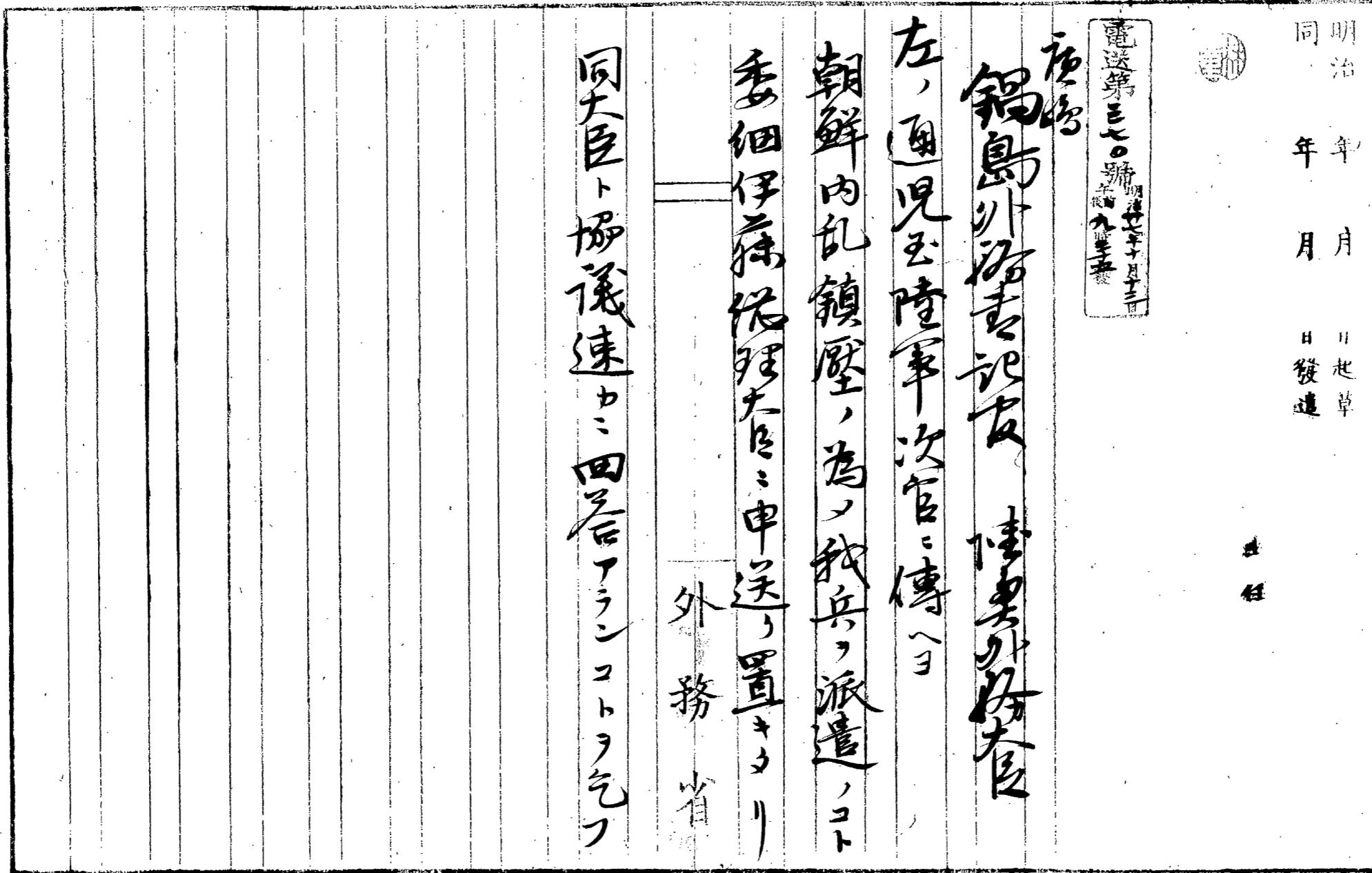
左、通見玉陸軍次官傳へヨ

朝鮮内乱鎮壓、為ノ我兵、派遣ノコト

委細仔細代理大臣ニ申送、置キタリ

外務省

同大臣ト協議速カニ因ニアラシコトヲ乞フ



大臣
命

Nabeshima

Hirosima

Communicate the following to
Count #上.

Corean Government have lately
asked for the help of Japanese
troops to suppress togakto.
It is in fact duty of Japanese
Government to help them and
such help rendered may become
the basis of retaining our troops
in Corea in future. While such is
the case, the Japanese shubhei
in 朝城 has been reduced to 1
中 P³K only and therefore I com-
municated through 長官 陸軍
次官 that a part of troops under
長官 陸軍少將 might be dispatched
there. But I am now informed
that you have told him that

電送第
八
八
〇
號

100 wds

11
6 2/3

as you are going to take your
position there, no such steps
are required. Nevertheless I think
that troops of at least 1 t P³K
are necessary for the guard of
that capital - will you not
reconsider the subject with 月主
and arrange the increase of
troops for that defence.

Mutsu

October 14 - 1894

電送第
號

機密文書第七十四号

崔全兩名件付テ先に機密文書六四及ヒ
六七号中ニヤ五至トテ亦其後兩名共蔚
山シ於テ就締為虎靈堂理署、引致セラレ
一應、取調ラヌ文ケルニ、又所持ノ書類
中別信第ニ二六号ニ掲シ如キ私函有之
ル越ニテ中一通ハ全羅道東子莞、首
銓トシテ凡況アヘ田某ヨリ大方官民、狀
次等觀察ノカノ私出セト外、貢員一無
一ミ、外ニ通ハ向シテ田某ヨリ同莞及ヒ
處外有志、檄シトモニニ此代名ナシ
而謂一乞所謂江支奸民ノ姓名粗絞寄
等一々記載セシマ、右之此等ニヨシハ右而

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

名ハ全ク東學黨中ノ重ナムノナヘシト
存ニ付高麗今以方觀シテ西調ノ消息
可ハ方別似甲另ノ通ヒ者ハ六七寒
除事ト然ト、其後一兩りハ他ノ事務多
忙ノ如キ實地西調ノ都合ニ至ラカリシミ
既署ヨリ送付、兩人口供（即4月22号）
及ヒ署負半談、並等ニヨシハ真ノ東
學黨有力者乞償價ナキモ、如ク思考
多内、降閣下ヨリハ兩人ヲ我邦へ差致方
等一昨夕電報ニテ仰向乞ヤナム、
付不取放別似丙兩易、而ヨリ又因電尚
ル午後監視署之赴キ観シテ西調ノ
久兩人等ハ共ニ真ノ東學黨ニヤス今

該處ノ名ヲ借りテ大方言考ナラ臂筋レ以
テ糊口ノ油トナセトニキサト古ラ自向し而
方之ヲ購スミ更ナフ所ニテラ弘レト疑キ
モ、カウニカ見ヘル兩人陳述ノ述ハ前題
カ山乙另ト大作ニ就テ加量ニ無シムニ付
唯右ニ他レクノ席左ニ有河ノト
在ハ農ラ業トシ金一賣某某ニテ考
う人相見ラナス共ニ妻子アリ在ノキアリ
ヨレハ田某ハ宜寧ノミテ真ノ妻子考
アラス彼レ佯ワテ向考ノ首領アリト称スドシテ
本年七月始メ何事ニ於テ某ノ考立トシテ
ニ殴打セシ大傷ラ文クナズ花偶マサ協
アリテ彼レクムケテノアノ彼ト文ラ結フリトナ

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

シテ其後田ハ在ラ俾フテ宜寧ニ帰フ前
弱直文ラ邊メテ在ニ時、地方官民ノ皆
以次參ノ名義アリテ生者セシムニ依リ
在ハ一人ノ童僕ラ後ヘ昌平馬山浦鎮海
固城經官茅ラ經巨屬ニ赴キ金炳斗、
舍セテ金ハ曾テ経営ヒアリテ在ナ業店
ラ用キリヘアラサテ降ノ賣掛金減リラ
立ツンカノ巨屬ニ奉テ旅店宿泊中在ト
舍シ同御者クナリテ互ニ怨毒トナクテ夫レ
ヨウニテ人口行無川金海李萊機張シ韓蔚
山ニ赴ケリ而レミノ昌平ラムノ右列舉セ
久ノ多大ニ於テハ何レモ本字考出矣ノ
名義シロト地方官ニ西原レ大方言ハ其

支那に歸

ミ馬正及ヒ鐵若ヲラ達セリ例

ハ在馬山浦轉道使鄭菴夏ノ如キニ馬一

正ト錢立貢文ラ興ヘタリトシフ二人カ東菴
ニまう失ヒ吉月サアラミテラカウル外ニ居泊

ヒ聖日ハ雨天ノ内ナ外出セス其聖サ六
り終西久相伴フテ府伯ラ湯ヒ初シ面レラ

面序ラホノニ付石斗リノ古府伯ト三人
ニ談許且ツ酒ラ酌ミカレラ機張ヘ向テ大

芻府伯ヨリハ馬ニ正斜一ノ立る又ラ経セラ
トテ依フテ如何ナニ事柄ラ談セシヤト向ヘ

ハ彼レハ惟東菴府伯カ代リ地方官ト異
ミニテ其政皆宜ニキシム之ハ上下ノ内メハ

賀スヘキハ尚此上ニミ善政ラ施セシラ詫

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

ム等ノ主事ラ述ヘクニ迄キスト是ラ又兩人
等カ丙史奸民等ノ始末ヲ列記セヘ申ニ其
菜ノ少失ケ之ラ記セス亦ハ豈記署負か
自ニ除キテナシタニハアラカヘカ將又前便機
密介シ十七号が汝府伯、面差中ニハ兩人
轉運使ヨリハ所遣更ノ名義ヲ以ラ面序ラ
ホメカリト有ラニ其右ハ全ラ上盤攝ニテ兩
名共東菴忠良ト名乗リシム其自向也
ニヨリは時ナムニ有ラニ
此考ニ付キ疑念)起ヘリ年一右兩ノカ
果(テ)东菴忠良トシラ東菴ニキシムノヨリ
ニ相違)ナキナ將リ其自身代リニアラサヘナテニ
曰人茅ハ黒ヘラ東菴忠良ナリヤ不ヤニニア

り女房一、車夫、兩人ニ相違ナキテ、童僕、
陳述其他名般ノ如如ニヨリ、一上ノ疑ナレ、次
ニ車夫考ナトヤ不トヤハ言、於テニ斯ニス
ヘニ足ハ失ケ、沿據ラリハ、失ラストモニ、其、空自
言便考、平元野、車夫ナ、（車夫考失ハテ）殊
數ヲ所持不トキ、徒レモ、兩人共ニシ右セヌ又
別似乙号調書ハ、僅文故、兩人共多サズ同
アヘモ、如何見テモ、寅降ノ言法ハ極メテ
卑俗シテ、僅法考ハ一モ文ヘスト、（其
後而後兩回、陳述サニヨトニ寧口偽事考慮
ナリトヨラフ、莫ニ近キカ如ク又車夫考ヨリ
心四名ドリニカ、人物ヲ凶遺ス、リトモ思ハ
レサヘナリ、此鄭多裏夏候ノ名所、大方官カ
該考ラジト、一車夫考、斯ハ人物ヲ凶遺セシハ
言法ノ限リ、アラスト有ル。

右、如何兩人ニ車夫考ト認ム、ナリ、証
領袖ト、立加加キ人跡ニアサヘラリテ、彼考
ヲ立却ニ伴、モ右程、利益の右之方考
考固ヨリ、蓋向トニタマリ、あせカク作ニ自
差し候取、セシメ、及考、ニ右之、ヘ、兩人
茅ノ立幕セニシトカ如ク、立却ヘ赴カヒ
ハ密勿ノ事、イ有ラ、右何かノ第、伊行
示す、（車夫考失）及報申ト、署矣

乙巳二年七月十九

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

外務大臣子手は東洋先駆

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

5-1302

0285

国立公文書館 アジア歴史資料センター
Japan Center for Asian Historical Records
<http://www.jacar.go.jp>

甲号

十月六日志

様。裏六日又ヒ方七中、峩々金兩名蔚山ニテ移
ヘテ。移行ノ如きは、可レハ無事、蔚山、寧多
タニナリテ。以テ往復爲ツキ次第而圖ハ多シ
也。

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

乙巳

甲午九月初八日東學黨供招記

河東居崔鶴峯 年三十三

童蒙金萬守 年二十二

金炳斗 年十七

問汝等所謂東學黨故作黨黑煽動遠近良民
不得安其業自 廟堂深所懷惡者也所以在
本年春間有頭兵剿滅之舉汝等尚毒蠱、無
知未思改過就善可有成羣都聚抑有分行
散走呼言無非哄動威脅亦有誣惑不測今番
日本國傳大兵費巨款不憚險阻冒涗到處勦
力者每見准交轟敵義并不使青國凌辱我國
哀也汝等不知感其誼反作危險之說復有何
據究厥罪狀不可一日容貸汝等今既入捕其
各實招無敢隱諱

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

崔鶴峯所告內矣身素以農業資生富比歛
年主古沒策圖僉次有此行而聞宜察居名不
知田哥祚爲東學魁首自造借姓田哥之文
字今七月二十四日自河東發程到下基場而降
童蒙金萬守問其居住則答云本居南海現
今保命無路流離到此云故矣身言據裝隨
我自有生計仍爲同行到昆陽七十里留宿二
十五日離到晋川德山六十里投宿於名不知曹姓家
二十六日離到丹城八十里丁台洞姜進士家留宿
而路驛次錢二兩出給故二十七日離到同安邑
九十里留宿於名不知崔哥店舍二十八日離到

七十里昌原龍洞安掌議京宿宿二十九日離
到三十里庵洞名不知朴姓家留宿而問該邑
住鄉汚吏及民間痼疾則同朴哥皆以不知而
指示同邑退更名不知金哥故即訪金哥便之
通判于官家則奉官許病故更訪座首連梯
入官門日令將以牧民之官使比歛歲之邑不
堪督刷之苦比諭何由乎官曰沉痛予日精
神自暗收刷等第近不聞知云矣且曰富比之
時使已心驅動可乎官日特為邑情而言之此
誠感謝云矣身曰今世以善心撫民至可云而旋出
店舍矣追後自官銚十兩馬一正出送之故八月
初三日離到二十里馬山浦即入轉車署官
房請通判于轉車使則官吏轉通于郎廳

在朝鮮國釜山港 日本總領事館

因謁轉運使問日鎮南一道已僉玉吉皆懸於
令監手下而今欲盡殺何意乎轉車使驚問
日此何言也矣身曰入邑之初得見官隸革
所持文字則辭意內妝刷若遲緩訴官狀
罷詰色行刑云如此軟弱之輩何若是督刷
之甚也轉運使日民間取刷今不督促而曾
有拉刷者盡入於訴色手中故所以督促也仍
無他詣以衣服路數究給恩言而出矣自轉
車署使驛卒銚五十兩馬一正出送故仍往
百一役所責詆監官曰比一浦口之邑金榜商
往來而生舌者也且各廣既撤收稅名色奚獨
此浦尚有此復字役監官曰此非自鎗而係官納
也然所言既如是則當停止云矣初九月離到

三十里鎮海邑入見本卒曰令監以鄉曲生長
歷典小官長斯已足矣抑以何心在鄉校賓舍
卓犖之黃三奶奶入柔慈懷子以比之故境內民
人感怨以久旱不雨目之以令監失政比其可乎
本卒曰此是聚境內大小邑人明々入桑實非
勸桑也矣身曰問百姓之言則公錢又捧蓋
入於內侍將比錢取殖於邑間云比又何言本
卒曰近處貧窮老嫗輩漁夫來乞故不復已
聽其所請實乞取值也矣身曰雖今日聚會邑
人邑人之願以掘稻親率爲可助種移可也
乃出府舍矣自官錢五兩馬一正出送故該
錢共而還納而口騎一正馬初六日離到三十里
固城背七場市留宿旅店初七日仍入邑內適
有邑擾矣身欲見狀頭次遍搜城內竟不得見
仍入見本卒自行何政令致此邑擾子本卒曰自
過不知復往問于邑助口許矣矣身日致此邑
擾之邑不可久留後更有問查之日也同日
乃發引四十里綫官鄭敬文家留宿翌日
見內幕姜九齋將請通和于上官卯姜九齋
將曰有何事請通和于矣身曰打聽東家也問
上官善政遍行邑間欲見致賀姜九齋將入
上官久之而出曰便道分付內近日郁不聽通
刺官屬以外勿許出入所以不許入見使我自己
外厚待以送云一出以酒不畧聊矣身初八日乘
船離發初九日到泊巨濟角三浦即入邑內享
春散家問本卒有無聊昔日本卒前往綫官

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

不遷云川國同家賀唐木裁服之際適逢
河東居金斗炳則雖初面即同鄉之人不勝志喜
問其來由則答曰素業医藥有重債所持於
此蓋而來矣仍即同留十三日見本卒遷官
即入謝曰政多善治訝庸感賀本卒曰此
邑即初政而且無才望豈得無百姓之怨乎
矣身欲辭出則本卒曰明日即節日到處宿地
在此留連以無妨云乃信宿而自官有十兩餘
出給故方發行而金炳半言曰密陽等地有重
債推尋處同行向如川十六日與金炳同發
十七日到八十里長木浦留宿十八日到熊川邑
本官上京不來只見該座首問本官向故不在
座首曰舊官不來新官亦未至都不可知也言
在朝鮮國釜山港 日本總領事館

罷歸后滿兩二日二十日離到三十里金浦七山
面適有李邑民擾欲詳探邑擾裏許則可言少
時和詳知其由云故訪而不遇只有其子留宿
同家二十二日即向本邑町內欲見本官則官
以水擇事方在竹島船所二十二日往船所見
本官問曰富比歟歲水擇何故官曰有官閑
筋故不可自邑停止矣身曰他邑不行比筋
本邑率獨擇行乎仍還本邑城內則本官追
後還耕矣翌日見本官問曰春前已有邑擾
今又見此擾已若無寃何至此境乎在因邑人
即為放送可也官曰放與不放非所干謂云
旋即辭出欲裝糞酒食鹽可報給仍亦賣所
帶唐木幾尺盡賣訴費因此又遲延一日無

所騎馬二十五日步到東萊南門外兵官家酒
店留宿翌日晴而止宿二十七日入吏廳見吏
房請通刺入見官家曰晴雨三日詢問兵言
則比邑吏民不相干且官有善政云聞甚感
況李官曰不堪一果是之虛謠言也矣身曰

曾經終邑守寧官曰只經一邑云少無之矣
身曰多日晴而酒食多費且前道之騎官
曰第出去矣身仍即辭出矣自吏廳馬一正
銖十兩出送而有酒食費不足更甚則又
出送五兩銖故同月離到三十里攤張邑
旅店留宿二十八日早飯後聞作擾諸邑聚
在縣距二十里左村場市之說即往詣市聞
八衆中見所謂田老人問曰歎年之邑不自聊

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

生固何致比鎮乎詣老人曰邑不勝寃竟有
此類云矣身曰既不勝寃不必聚衆口與八
面中解事幾八市邑則吾當依頤歸三矣先
期入府待之不來翌日聞詣衆遍行諸村
就奸鄉家皆處放火之說入見李官曰民至
此境矣身當往曉諭使之解紛云李官曰甚
不可昨日君等之去予素不知而邑衆目之曰
本官乃座首誘之而送今若再往則非徒
無益即使取犯矣身曰此去便已得以復顙則
吾當入府相議不然即往去矣乃爲辭至
十里許處田見狀頭曰向日所約胡爲背却
狀頭曰邑數既衆各有抱窪非止一二年也論
班更家其淫奸豪遇輒放火此亦難左右之

所以向日之約致比渝遵也矣身不得已即向八
十里薪山即二十九日过此邑邑擾亦方張所
以矣身未完宿所經往郁會所見村頭曰既有
窶柱致此窮衆然無益於做事之地且予日擾
屑凡節必穿其名小邑輩便之散歸取其中解
事樂入八府歸三若何村頭曰比襲今爲八
九日事已歸三吾等亦自今日散歸計矣矣
身即入身平官日行向善政民至比境乎官
日自過不知問亦百姓云：初三日離到兵營
請通利欲見兵使之降東萊校卒倉猝擁入
被捉至此云。

金炳斗所告內矣身素以河東居生設塾肆於
綏官時有李清所指於巨濟京主人焉故
因此留連巨濟適逢崔鶴峯問其根由則
自稱東學方向左首云矣身亦有事於東萊
密陽等地故稱爲同行初非東學只聞其說
自巨濟同行至被捉日其間事狀與崔鶴峯
相符合

童蒙金萬序所告內矣身本以南海居生早失父
母終養於叔奶奶昨年被族黨如千家產盡
爲鬻謁今年又被旱災生活沒策奶奶相謀
丐乞轉至於河東下基場市適逢崔鶴峯
云汝若隨我搬裝衣食無虞云故用即預
行其後事才與宜金兩漢所告無異云
問見五行表所在文噴則有田哥爲姓人弘通
三張而辭意丁寧一窠東學汝等所供一味

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

諱歸畢竟身受恩利始可直招乎崔某所供
內雖萬元所供只此而已

問丙等行裝中有各邑罪人廉平記此三河
意有所指揮虜而爲之者乎崔漢所供內雖
求命圖生之路頃乞兌獻袍有異冒許有廉潔
便所列處欲得直供故也

問鋤丙云來文審領不少丙等必行恩遠近
取人鋤財者矣此罪何以勝勘乎崔漢所供
內此則前有在家時鋤丙領受置付而已實
無他故云

在朝鮮國釜山港 日本總領事館

0293

22 SN

9 Oct.

Mukden, October

(29)

If you will I can send
without prosecution the now
for it was in the Ambassador's
office not in my Consulate.
But judging from the statements -
they seem not worthy of such
a treatment. I shall report -
you particular after my personal
concerning this afternoon.

Enclosed -

社朝鮮國金正泰

日本總領事館

卷之三

主管政務局

卷之二

九二：有孚惠心勿

在朝鮮國金山港

日本總領事館

ト有ル事大偉ニ穗ノ穗ノ事ニテ、アセテ
シキテ、監視裏ノ故故獲リホシカニシテ
モは降特事微リ生ニテ、他林也チ干城リ
ナシテ、所車ヘシテ、足萬枝ツギナムヲ
朱其弓仰リ、猶傳スルヲ改リテ、古也あく、
可考シ、一藝也アタマ、向るノ利國力アリ、アソ
アソサシニ一起、一世民札絶エリ、時ナリ、良民ノ被
若ニ妙ノ幕ト有ルノ時、本村ノ兵士、洋服ニ
ク、以至清貧者、亦、布レヒ、高ヒテ洋服ニ
六、萬儀、儀多、高木、佐、老兵站幕ト、柳
海リ、高リア、而ヒテ其也アリ、貪欲ハ、阿政ヲ
アリ、三ヶ國ヘ上陸シ、ノレは少シレモノ、
阿東、健力四半世、三日當多御前、先ヘ、事因御

次申ニテ右ノモ其筋ヘ
申候可付ト有ル
申候セラヤ也至シ御大
内ニナセレ十日古

支那山

江仙草 宣傳



外第大店を齋 喜樂大字光波

色而立萬物無事アキラヒ
カ化アリ所ノハシ本意一物、物レ
大清毛丹島高アキラヒ斗ナルジ
ウナイトラ「場内基又」因ナシトシヘン
地、幸多光高アキラヒ集乞シ海。海ナシ
在朝鮮國釜山港 日本總領事館

トノツカシム

甲子

一八月二十日以東全羅道各邑、東進南京ニ集、余石に者其數數十萬、東軒居所ヲ以テ都所ト為し、各方面、富家ヨリ錢袋ヲ徵出シテ該邑ニ輸送し、又各方面ヨリ數十石ヲ徵矣ス。

一南京ノ軍馬及山城、軍馬ハ患リ奪走リトモ百姓ニ對しテハ一毫も害ラナサス。該府使ハ期ニ先キテ上京し小吏ハ皆逃走セリ、一東往中所謂大先生ナル者ハ金基範ニシテ次先生ハ金基斗ナリ。此人ノ党ヲ聚合ハ全ノ父ノ爲メニ仇ラ報スナリ。追捕ノ父ハ則チ最初古阜民乱ノ時様化セリ。故ニ

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

其仇ヲ報ストニ在リ彼等ハ今ニ至り已ニ撤還セリトモ大衆ハ彼久散スカウス。一東二字慶尚道某處ニ會セリテ之約セシム以テ咸陽、寧安、七疋、八疋、燕、山嶽等ノ地ニ於テハ行政ノ人ヲ防塞シテ通行セシナス。

一河東ニ屯聚セト東莞ハ今月二十日始メトス。興陽、順天、昆陽等、地ニテ數万名、黃白、手巾ヲ着、各砲銳刀劍ヲ持し、大將ハ驕馬レテ大旗ヲ立テ砲數百発ヲ放ケ。河東城外ニ到リミテ三陣ニ列セう。一河東邑ニハ本ト居民中ニ砲手四百名アリ、故ニ東往高ヒ列陣し即チ大砲ヲ放コ東

往一陣ハ敗北シ其餘各陣ハ一時引起レ行
門外ヨリ碑石距里ニ至トマテ火ヲ放チ城外
城内人民、焼死不モノ数百名其餘百姓
四方ニ逃避セリ

一向東府使ハ漆谷ノ本宅ニ逃避セリ

一晋州ノ兵営ニテハ向東ノ模様ヲ伺キ當將
シテ大勤靜ラ復率セシム為ノ下人ヲ引
率シテ同邑ニ至ラシニ黄溪山麓ニ於ニテ東
往カソ防遏セシテ營ニ還レリ

一唐高全羅西道往來ノ路ハ防塞ラナレ
行旅者ト貞高トニ論ナリ一々礼向ノ上ニ
アラサレハ通行ラ許サス

一東往ノ晋州ニ入未ルハ遠カラカトカ故ニ西

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

城門ハ各別ニす直ニ居民ハ毎戸軍馬ラ
出し校更ト共ニ毎夜巡行セリ

一晋州邑七十三面ノ居民ハ民生ヲ聊シセサ
ル條件ヲ因達シテ後今月ハリニハ毎面ヲ
リ一百名対各竹槍ヲ持シテ邑内市辺ニ
聚會セリ

一東往等今月二十三日ノ大集會後昌原
金海南海等ノ船、舟向セシフシ酌定ス
一向東ニ屯集せん東往ノ魁首ハ劉夏德
隊長ハ洪、姜、白、宋ノ四名ナリ

甲午九月 日

220

on Sat. 24

Hulan-Tokio.

(Oct) It appears that there was
extorting false name of ~~支那~~ to
intimidate local authorities to give
money. But if you wish I shall
send them.

Policie report of Corea

policie sent to interior says a great
number of ~~支那~~ from ~~支那~~ to
by force in ~~支那~~, or from Korea to ~~支那~~
esecuted. They are extorting very

severe attitude, might be in ~~支那~~

在朝鮮國務院

日本總領事館

territory. So it's demanded. If
you have no objection I will
conduct with our Consulery
here and send soldiers with
Chosun and Corea police
officers to disperse the ~~支那~~
and capture leaders. In that
case I will at first communicate
Corea government through the ~~支那~~

+4.21st

Miura.

書政務局

萬明

公示ニニハヨ

通商局

一二五〇四

近來各國忠臣全難及處高麗若
然於テ老子後ノ再發して驛援ヲ
起シトニ付近ニ開いて本邦名に
諸邦商船上ニ於テ従々浮沈行ヲ
特載之ミノアソ陸テ一般公衆ノ耳目
ヲ惑ハシクノアソ少小ナラサシ巡ニ右之ニ
付テハ危船來易飯之於テニ失体以サ
シ向レ及レ限リ探詢ヲ窮メ正確ノ事
實ヲ蒐集ホシ加致ハシム報生書調
査善直トモ阿一窓ノ上君文ノ廉
ハ之ヲ削除レシトニ官報ニ掲載レシ
殊世人ノ疑固シ水餃セレムノ事

在朝鮮國釜山署

日本總領事館

乙未年申報ノ教大

西曆三十七年十月八日

在朝鮮國釜山署

日本總領事館

外務省官林革役

在朝鮮國釜山署

日本總領事館

二三〇〇

公宗ニニシテ是通商局

一五〇

近頃為國忠臣全羅及廣尚道各
地於テ東洋往來發して驛接ヲ

起^{サントス}に狀況ニ同^{ヒテ}本邦參^{ハセ}ト
諸邦同氣上^シ於^{ヒテ}往々浮況^{ハシ}付^ラ

報載^{スミノアリ}速^{ハシ}般公衆ノ耳同
ラ惑^{ハシ}ハシ^{トス}小^{ナラサ}述^{ハシ}右^{ハシ}之^{ハシ}

付^テ之^{ハシ}過船來^{ハシ}易^{ハシ}於^{ヒテ}其^{ハシ}次^{ハシ}之^{ハシ}
之^{ハシ}商^{ハシ}及^{ハシ}限^{ハシ}探^{ハシ}同^ラ務^{ハシ}ノ正確^{ハシ}事

事^{ハシ}ラ萬能^{ハシ}ホ^シ加^{ハシ}私^{ハシ}通^{ハシ}報^{ハシ}生^{ハシ}言^{ハシ}調^{ハシ}

而^{ハシ}而^{ハシ}一^{ハシ}同^{ハシ}上^{ハシ}若^{ハシ}又^{ハシ}難^{ハシ}

而^{ハシ}而^{ハシ}官^{ハシ}報^{ハシ}二^{ハシ}官^{ハシ}報^{ハシ}二^{ハシ}報^{ハシ}一^{ハシ}而^{ハシ}

國^{ハシ}ラ冰^{ハシ}解^{ハシ}セレジム様^{ハシ}以^{ハシ}方^{ハシ}

外務省唐林監修

總理事務官

註

830

東学党再発、情形報告

本年五六月、交當國全四道、忠清兩道、於
テ東学党蜂起し其勢猖獗ニシテ征討官軍ヲ
擊破シ益々跋扈ノ狀アリモ日、清丙午ノ渡韓
ト同時ニ四方ニ散逸シ殆ド其跡ヲ絶ケ後タ東
学党ノ騒乱如何々聞カザリシガ既ニシテ又彼等ノ餘
類猶ホ全滅セズシテ乱民辟ヲ成シ時在良民ノ家財
財ヲ掠奪シ或ハ内地通行者ヲ脅迫シテ其持持
品ヲ強取シ現ニ我内地行商ノ中、金羅道ニ於テ彼
等ノ龍衣鞞等ニ遍ニ商品ヲ奪テ、幾カニ身ヲ脱レ
歸港セレモノアリ依テ當館ニ於テハ右等亂民ノ取締
方ヲ其筋ニ續談シ置キタリレガ去八月上旬以来同

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

道各地方、於テハ愈々東学党再発し殊々同道西南ノ海
岸筋及其实近ノ島嶼中、最甚レク、我漫船ノ同地
方ニ出没セル者モ屢々危害ノ傾向ヲ生シ加ニ彼等ノ跋扈
海ニ出没スルモノ減少ノ傾向ヲ生シ加ニ彼等ノ跋扈
ニ依リ族沿海地方ノ情況モ不様ナニカニ道
筋ヨリ米麥其他ノ貨物ヲ當港ニ輸送スルモノ
シ及ホセシシ以テ其鎮撫方ニ關シテハ大島公使
ヲ經テ其筋ヲ詮判シ請ヒ又当地之方官ハモ
堅密室ノ懸念ヲ為セリ然レバ當國政府ニ於テモ
同下國事多端ノ際、遠隔地方ニ對し政令能
ク行ハレサルノ觀ナキニシモ狀ラサルヲ忌ム。今月
下旬偶々、帝國軍艦船號ノ寄港ニ際シ其

便ヲ得タルヲ以テ我出征軍艦ニ對シ全羅道沿岸
地方ニ於テ我漁民ラニミテ安全ニ漁業ヲ為サレム
ル様可成的保護ヲ與ヘシレシテシ而シテ
當港漁船一般ニ對シテハ昨今我出征軍艦
ニ於テハ從來我漁民ノ同地方ニ向テ回航セ
モノ同下東學院再発危告ニ遇ハシユトヲ恐
レ更ニ出漁セサル為メ生魚ノ供給久空ノ
故ナレハ我軍艦ニ於テ相應ノ注意ヲ與ラル
可キニ付從前ノ如ク同地方ニ向テ回航歩漁スハ
且ツ其船體ノ大半者ニハ生魚ハ勿論生菜類ヲ
モ搭載ノ上回航シテ我軍艦ノ需要ニ供給ズヘキ
旨懇諭勸說ヲ加ヘ不取敢當港破洞中ノ漁船十數隻
ヲ同地方ニ回航歩漁セレメタリ然ル、頃日同地方
ヨリ帰来セし魚商ノ詔レ所ニ趣シハ
墨累キニ釜山總領事館ノ詔諭ニ依リ全羅道沿
岸ハ回航シクノ漁船ハ全地方ニ於テ安全ニ漁
業ニ從事スルヲ得シノミナラス捕魚ノ多キ
申ハ一隻ニ付毎日五十圓ノ漁利ヲ獲タリ
而レテ我軍艦ノ同地方ヲ志リテ他所ニ赴キ
タル以來モ我漁船ハ復タ亂民ノ危告ヲ蒙
フルニ及ハズ平穏無事ニ漁業ヲ為シ捕
魚亦少ナカラス云々

ト是レ蓋シ所在地方官ノ政令能ク亂民鎮撫
ノ効ヲ奏セシムニ由レヤ否ヤハ未タ俄カノ説言スル所
ニ非ナヌト雖民勞ラクハ我軍艦ノ漁船ニ對
シ九風ノ防禦ニ付注意スヘシノアリレニ基

クナハヨレ

然レ民更ニ眼ヲ轉シテ陸上ニ於テル東學黨再ヨリ盧溝ニ達シタル誘叛ノ列記スレハ左ノ如レ

忠清道河興近傍各地ニ於テハ東學黨跋扈シテ土民ニ對シ日本人ノ荷物ヲ運搬ノ為ニ催使セラル者ハ當サキ數告又ヤシト脅迫スルニヨリ土民ハ之レニ心レテ同所貿易站司令部ニ於テ人夫ノ需要急且多キニモ拘ラズ我ニ催し來ル者ハ僅カニ二三名アルノミ故ニ同司令部ニ於テハ荷物運搬上甚少困難トノ趣ニ付在寧城公使ノ經テ當國政府ノ姪奪レ該地方官ハ電令セシメ當港

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

地方官ヨリモ犯難せヒメ大ニ亂瓦茅ヲシテ訴考ガレシタトト七月下旬朝鮮政府特派ノ宣撫使鄭敬源大ノ者同地ノ前此ニ來リ東學党ノ首領株タ昌集シ鄭敬源之ル所アリク此ノ夫等ノ效果ナルテ其後ニ至テハ人夫ノ不逞シ威スルコトナク隨ニ荷物一運搬ニ付テモ聊カ礙碍ナシト
又去日二十四五日頃慶尚道安東附近、於テハ東學党三千人許モ脩集シ居リ將サニ在台封我參站司令部ヲ襲撃ハントスト云ニ又同慶ヨリ五里乃至二十里ヲ距ル葛平、龍城、清風、丹陽、龍安、醴泉、各地方ニハ東學黨群集シ居レリ而シテ將サキ不穩ノ擧、

少ントストニヒ又其中數十名ハ既ト大邱

市ニシテ監使ノ所(在地當)

ニ進入シ仍ホ漸次當港近

停乃ニ向テ推來ラントストニヒ又安東ニ集合セ

東學黨々ハ不日我兵詣同會部少在地方ヲ

來龍衣々ヘ中計患ヲ為シ居レリ而レテ彼等ノ

主張元許ハ日本ガ支那ヲ朝鮮國境ヨリ

撤回セミシト云フハ只其名ノミ而シニ其實

朝鮮ヲ奪取體計ト企ツルモノナレハ今ニシテ陳

シノ擊拂セサシ可ラストニアリト

右ノ如ク東德漸次當港附近ニ進來ノ模様アル

ヲ以テ當館ハ一面ニハ當國其筋ニ對し其取締方

ヲ請求し當港居留地近傍數十里ノ間ハ當港

監理ヨリ復窓亮トシテ要路九ヶ所ハ三名完ノ

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

追吏シ爪遣セミメ又一面ニハ窮力、人シ爪シテ彼等

ノ動辭ヲ覗察セレメシニ左ノ報告ヲ得シリ

蔚山ニ於テ七月初旬民亂起リ僕史ノ家ヲ燒

クコト數戸ニ及ビ又乞ニ十三日ノ頃、彦陽ニテエ

氏亂起ノ屬車ヘノ家ヲ燒クト而數之至ル此

時東學黨々リトテ二名駕籠ニ乘リ裏クリテ

府ノ縣監乃僕史等ヲ捕ヘシシ獄舎ニ投シ

而レテ前氏ヲ論解セシム上、金海府ニ向

テ志トリ

安東ニ集合シタルモノハ東學黨ニアラスレテ
義兵ト唱レ其巨魁ハ姓ヲ徐ト云ヒ(其名不
曾ニシテ常城)於テ高貴ノ官職ヲ勤メ居リ
タルモノナリ而レテ該義兵ノ主唱スル所ハ其都

八數百年更代祖宗ノ眼事ノ元所ノ國有今有之
ニ物クハ不義ノ至ナリ而レテ日本ノ志、兵ヲ出し我
國ヲ侵犯スルハ最惡ト不法也ハ陳也之ヲ追拂ハ
サル可ラズトアラニ在リ而レテ彼倭ハ此ノ意旨ヲ
以テ四ニカ、櫻文シ代傳シ曰志ヲ夢見セリト
而レテ其檄文ハ實て存如レ

榜方

湖西(タリ清端)忠義徐相轍等特以大義敢
布告于我、車土有義君子取且偏戶人負、
登山而呼、四面皆應、非虛之高且大也。以其
所聞者家也、仗願家傳、天喻一體轉察焉。今者
君親有累卵之急、而恬然不顧、臣子有不戴之
讐、而無覺、只知畏避、寧苟圖私變起闇日、

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

寂然惠問、是豈我烈聖祖五百年休養之
義、而三千里冠帶之鄉無一人而奮者哉。在昔龍
蛇之歲、脚駕播越、生民塗泥、不至先亡者百無
其一焉、以今恩之則上有縉紳、下及匹夫、多是
先亡之子孫也、宗廟社稷之靈、陞降、眼鑑
而若欺天討再遠則終為其汚矣、惟彼日本
即我百世之讎敵也、有志士至于今切悲南
顧、謳吟之声、纏々不絕矣、何平居無事之
時、有此心、至於捨櫻有事之日而無此心乎、
惟以約條言之、我國當行我國之事也、豈是
退步之所定也哉、主上、遣百官送兵備奪
國庫印臣民之於帳不為言、而甚於龍蛇
者也、馬九駒、被左袒割腹囊、償人皮即罪

之所其心而一國之所失閭者也。且日台坊々
曲々、無處無之。韓曰十勝名山、何可逃避乎。然
則我東土生民無子遺乃已。是進亦死、退亦
死、何可處乎坐待乎。以天下大勢論之、大清即
三百零六年中華之主。我祖宗服事之國也。指之不祥。
於義明、以自主獨立之說誘我朝、西村亥
一書至於侮辱上國、伐文也。譽方、沙謂在廷之
臣一無知覺也。召日入閣、不能自免。徒見主辱、
似此之類、狗彘不食、不足掛齒也。西洋諸國、俄
與義、佐(英)米(法)最大、而日自安尊尊、視公事、或
有侮矣。問罪之擧、昔辛亥政、步俄國之太子、至
有名國勸解之事、日之無援可知也。清兵于
萬來陣仁港、又戰素沙、此是一快而我

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

主上豈不欲助清討日哉。為其裁制之政、不得如意也。日性甚燥、常有趨累之心。其雖鎗銳、其
退必速。若有一撞、則破竹迎刃之勢、可立而待也。
日之銳砦鎗銳、之便、利去不滿五十步、放不過三四
次、即手熟不敢用。又不如我鳥銳之一舉而
百餘步、連放無間斷也。世之險人、或有誇張
日勢、熒惑人心、或以盡曉之。固為警、至有
貳心、此不智之甚者也。我國祚有順、字八而
三季之號、生民有億兆、復讐之心、舉義之
日、豈不一當百之數萬乎。讐敵滅亡在此
一擊、檄文到日、八路忠義之士、今二十五日齊
赴于安東府明倫堂、約期討賊之地、幸甚。
此檄文到付即日、曠一本輪示于境內百姓、原本

即閏夜也傳于附近一邑々又傳一邑、如是鱗次靠傳則必無不聞不知之人也或有中間掩帶之邑是不忠不義之人也、槍數自知期於屠戮、乃已、咸宜准此、與謀如令有父子則子先弟則弟計、舊志効力者則不拘、若特剝鋸以待

而レテス別ニ左ノ報告ニ様シキ

金羅各處ノ東學徒ハ八月廿七日南原地方ニ於テ大會ヲ開キ金ノモノ數万枚ニ及ビ、武器ヲ持し处々横行シテ良民一家財ヲ掠奪シ勢甚いヨリ行路ハ危險ナリトテ紹シト旅客ノ通行ナキ狀況有り

同道雲峰

慶尚金羅
在朝鮮國金武邑港嘗將ハ兵士ノ火器を以テ派

遣ルテ專ラ守備ヲ嚴ニシ以テ東學徒輒走ニシ

道故ニ突入セザシシトテ移メリ

同道晋州地方ニ於テ前日東學徒輒走ニシ

道故ニ突入セザシシトテ移メリ

同道京寧地方ニ於テモ同道八月二十七日以來、某村風、變ヲ感シテ蜂起シ仲間ニ入居者ハ其家屋ヲ燒毀シニヨリ何レモ皆ナニレテ來集シ遂ニ官廳ニ推進シ訴フル所アリ

又九月二十七日東學は党ノ首領崔澤坤、金炳斗、二名、東萊三入り事、府衙ノ官廳ニ到リ、存伯ト

密談數時、至晩シテ又ノ且ツ志ルニ歸シラ馬錢ヲ給セレ様張ニ向テセリト

依テ當館ニ於テハ直ナニ東萊ニ向テ標價ヲ派シ其事實、タニ僨寧セレシニ異レテ事實ナリシカバ東萊府伯ニ對レ前日來再々東學慶へ鍼撫方ニ關ニ相議シタルニ拘ハラス今ヤ東學慶ノ巨魁ノ官房ニ迎キ入レ厚遇ヲ與ハ且ツ之レヲ追放ケタルハ甚ナ以テ臧貳タ足サシ次第ナルヲ嚴証シ而シテ直ナニ執筆幕官シ派遣シラ右金雀二名ヲ追捕セレモノコトヲ請求レ遂ニ蔚山ニ於テニ捕縛し當港ニ送致スミテリ右ニ對レテハ未タ次方ノ審問ノ為サレ凡今彼等ノ携帶セシ所ノ書類中ニ左ノ高麗アリ

○ 其一

在朝鮮國釜山港 日本總領事館

私通 聞聞 試接所

右故道事、信我大先也、主廣大之道、昧但多於湖湖小金羅道ノ指スナラル也、實是八域均同、而同若朝起、真是去風吹去夜、萬木一時分辰也、豈不欽嘆哉、追思往事、貴州之接壤一所、難言歎不口、想同深之淵、不擇高低、津深之水流於四海、無窮之流如斯、亡道彰源於四海之時也、以此輪示、同志相應之地、千萬幸甚

甲午七月十九日順天義珍大樓主劉花坪
右八金羅道順天東學慶集會所劉ナルモノヲ
慶尚道晋州向慶ニシテ書簡ナリ

○其二

為廉問（廉問、權）事、百姓陰值年荒、不可聊生、故有以廉人也。送、窮往營邑、向奸鄉汚吏者、恃京勢力、出入公私者、恃班跡、凌侮庶民者、不孝不悌者、淫惡現露者、造々操采、嚴囚本邑後、以閑事。

甲子七月廿九日

都接司

田 范坤

右、金匱道東學堂ノ首領田ナルモノヨリ官民ノ悪弊

探偵ノ為メ派出之凡所ノ人、渡セル文ナリ

○其三

私通 各接所

右通論事、夫一盛一衰、天地之常理也、而自吾道中觀之、則尤極昭然、近間晉州之毀、豈非

在朝鮮國金山港

日本總領事館

吾儒之運耶、痛嘆奈何、今此各道之倡義實出於焉、國安民之計也、故一所剗各邑、無不善待、至有名様巨漢、一切革祓、八域道儒伸寃讐恤之意、去日二十日、輪音下稟、僕作一家之陽春、豈不感頤哉、此是吾儒不再來之時也、白接主之事、往之累之、同暗胞塞、然、是亦命也、隼也、本道諸接官、是誠心、而大聖人出世之日、不遇歲月之凡矣、茲以敬通、同志相應、一以為輔國安民、一以為禁步、未假道、以暢血脈之通立功之時也、今月晦日至東月初五日、會于宣寧正洞面白谷村、濟久相議、千萬幸甚、

甲午七月十八日 部接司 田 花柳

右ハ慶議擴張ノ為ニ七月晦日ヲハ四五日マテ慶尚道宣寧ニ於ニ大集會シ僅フヌニトテ都擾司田ヨリ各地ノ東學變二道紀元所ノ文ナリ

由是觀之今復就緒ノ金、僅兩名ハ正サ、慶應道
車學堂ノ、頭澤本松ナルヲ認定スルニシテ又此等
ノ書面ニハ日本ニ對し毫モ抵抗ズノ意図ノ無
マサニカククナルニヨレハ此レハ全ク真正ノ車學徒、
シテ前掲概文ノ義理ト當スル徳ハ明チ無窮漢ノ
体合ナルヤモ未タタルニ可ラサルナリ但し是、金ハ因
下取親中レハ其事、追ニテ明白ナルニシルアレ
先是朝鮮政府ハ車學堂ノ再起ニ關シ種々轉摺
ノ方案ホシ講究スルノ後チ遂ニ宣核使數名ヲ該

在朝錄

日本外史
卷之二

再發ノ事在各地ニ派せしノ史ハ國體ヲ尊崇シ
懇切諭解、乞トニ着手し且ツ我需々應し
當國政府ハ大日本十六日當慶高道監司ニ對
し當寧二百名ヲ派レ以在各地ノ軍徒々鎮撫
ニヘキコトヲ電訓ジシト同時ニ當港丘站監部
ヨリモ中路以在各地參站司令部、對レ勅解
兵士ト其、悅同一致レテ其、鎮撫、盡力スル旨
ヲ命令し且ツ當港駐在守備兵若干ヲ應援ト
レテ派遣セラレシが今二十九日左ノ報、接セリ

大有二年九月後藤工房少輔ハ工房二十四名ト人夫十二
名ヲ率ニヒ龍宮ヲアリ開慶ニ進シノ進中、右門(開慶)
里康ニ寄ニ於テ東学党凡ソ六百名囃集セレニ
(ラジルカ)

出會セしガ敵ハ要害ノ地ニ拠リ堅固ニ防禦
シテ頻りミ我ニ向ニ及バ飽セシニ抱ハラス我ハ
之レニ鷹砲シテ前進シ何ノ苦モナク考シニ
敵等ヲ拂ヒタリ而シテ戰場ニ於テ敵ノ死者
二名アリ内一名ハ彼等ノ護衆ト見ヘ立派ナル
陣羽織シ着セリ各捕品ハ大綱萬百〇三挺槍
三本、刀四柄、馬匹二頭外ニ韓銃大資文有、我
兵死傷無レ蓋シ彼等ハ四方、噴散セシガ多クハ
醴泉ニ逃ゲ走リシヘナシント

而レテ今テヤ各地散在ノ東徒尚ホ朱ヲ散歸平定
ニ至ラス、ト雖斯ノ如ク富城派遣ノ宣撫使各地ニ於
テ諭解ヲ務メ又曰、朝西兵ノ鎮撫、盡力爲リナ
キノミナラス、特、当港近傍各地、於テハ各地方
在朝鮮國大金山港

日本總領事館

官ラシテ勢メテ彼等ヲ輪轄、散歸セシメ尚ホ或ハ其
及ハサヘ所アランヲ慮リ我ニ於テモ充分其鎮撫ニ
手配シ且ツ東學党ニ關係アリトノ端疑アル者ハ
出来得ヌケ之ヲ捕ヘ我出兵ノ趣旨ヲ説キ聞カ
ズ等專すラ盡力申ナレハ不日平穩ノ状、復之ル
ナルヤシ

固ニ之フ東學徒ナル者ハ朝鮮八道ニ蟠
踞スルカ如ク古フモノアレ凡基實、彼等ノ
掌握窪地ハ全四輪忠清、慶尚ノ三道ニシテ
他ノ五道ニ至テハ慶興寧道ヲ以テ
此三道中慶國慶ノ多キハ慶尚道ヲ以テ
最ト為スト也フ

△最近、調査ニ係ル其首領ノ姓名及び

所在地名ヲ擧テ参考ノ一端ニ供ス

○在清東洋受首領ノ所在地名及姓名

地名

人名

公州

張俊博

地名

人名

燕岐

任基俊

地名

人名

恩津

廉相元

地名

人名

瑞山

宋錫宋

地名

人名

海壽

李昌九

地名

人名

洪城

金永弼

地名

人名

錦川

秋鏞志

地名

人名

藍浦

金禹卿

地名

人名

底仁

丹陽

地名

人名

定山

新昌

地名

人名

扶餘

青陽

地名

人名

鴻山

禮山

地名

人名

石城

丹陽

地名

人名

天安

成斗漢

地名

人名

平沢

忠州

地名

人名

延豐

鎮川

地名

人名

左記之モノハ其處ノ事多數ナル故ニ一所三名

首領アリト

地名

人名

黑一相

朴相基

金福天

姜達會

姜永魂

朴聖模

黃河一

伍昌鎬

朴泰鎔

金環潤

朴錫球

李權容

孫口沃

崔元植

趙在鐘

在地久

右ハ管下ニ朱清道
長チん東安ノ首領
在地久

母一名ヲ掲載ス而シ
其他ノ諸道ニ至テハ権知次
力・較先スドレ

忠清道

青

山

永

汝

川

黄

洞

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

以上今月止
人情況シ蒐集シテ較先ス尙半今後
人模様ニ母チハ隨時較先ニ及ズアレ

太原處

電受第

三號

43rd

11

6th

在原

Mutsu

Tokio

127 = 1. P.M. has been despatched
十月十七日 from 龍山 against
東學黨 to reinforce Corean
troops. Band of Coreans under
the name of 倡義軍 rise
in 全羅道 and declares to drive
Japanese out of Corea. Corean
Government desire to send
troops to suppress them but
太原處 hesitate to do so.
Take immediate steps about
my telegram 118.

Otori

Seoul October 17-1894 4-10 p.m.
Received " 9-0 p.m.

至意

暗號

左、通、達、任、度、五、即、兩、大、臣、傳、く、井、上、公、使、ミ
心得、乃、レ、電、報、セ、ヨ



清、高

正、時

電、送、第、三、九、號

明治廿年十月七日
午前十時奉書

奉、日、成、カ、京、休、守、衛、ニ、少、隊、^旅、朝、鮮、援、兵、ト
レ、東、豐、定、鎮、機、乃、レ、訓、セ、ヤ、統、ニ、令、罷、通

於、又、倡、義、軍、ト、称、ス、ル、一、校、起、リ、其、宣、言、ス

所、^ノ、日、奉、人、^ヲ、朝、鮮、^ヲ、^シ、出、ス、ト、云、フ、^ノ、在、^ハ、先、日

外、務、省、

申、上、置、^シ、成、^カ、兵、隊、^ヲ、通、ニ、脚、派、出、ア、ラ、シ、コ、ト、^ヲ、乞
フ、ト、唯、^シ、大、鳥、公、使、^ヲ、申、成、シ、タ、リ、此、件、ハ、抱、着、^ミ
先、日、以、來、見、玉、次、友、^ヲ、被、^シ、相、付、^シ、置、キ、タ、リ、何
卒、未、^シ、成、^カ、軍、隊、^ヲ、送、^ル、稿、文、五、計、ア、リ、タ、シ

鶴島外務大臣

(暗号、及バ)

左近、櫻井伊藤伯西郷伯

明治二十七年十月九日午後四時半分着

陸奥外務大臣

セヨ

省外

電受第五二一號

明治二十七年十月九日午後四時半分着

去ル十四日忠州支郡、守備兵ハタンゲツ、テ東学党、首領三名、捕ヘ十五日夜清風附近、テ東学党ヲ攻撃テし首領ヲ斬リ四名、捕ヘ賊、即死凡ソ三十名彼ノ序持スル小銃ニ手榴弾等皆ナ焼棄テヨリ上寺兵一名ハ負傷シテ十六日コンチガニ附近ニテ首領ラシキ者二名、捕ヘ鎗一大挺、銃二、刀二及ビ衣類若干ヲ分捕シテ十八日東学党一首領ジヨソウテツハコニチガニ附近ニ來ハフ、探知し捕縛、着手中ナリト在仁川伊藤兵站監ヨリ電報ヒ

ナ月十九日午後四時

集城
杉村代理公使

陸奥外務大臣

明治 同年月日起草

日發送

主任



電報第十六號
明治廿九年九月廿九日

廣島

鍋島外務書記官

陸奥外務大臣

左、電報、伊藤伯西卿伯、通セヨ

十九日晚杉村代理公使來電

去ル十四日忠州支部、守備兵ハタンゲツミテ東學党、

外務省

首領三名ヲ捕ヘ十五日夜清凡附近ニテ東學党ヲ攻撃シ

首領ヲ撃死シ四名ヲ捕ヘ賊ノ即死凡ソ三十名被ヒ、所持スル

十銃二千挺火薬等皆燒棄テタリ上等兵一名ハ負傷シタリ

十六日ニシキガニ附近ニテ首領ヲキ者二名ヲ捕ヘ十八日東學党

一員鎮じヨソウテツコニキガニ附近ニ來ハラ控知し捕博、

着手中ナリト在仁川伊藤兵站監ヨリ電報セリ

明治廿九年正月廿日

主審 政務局 高明



號一
一一三

三七二

大院君東學黨ヲ説喻ノ件

東學黨鎮撫ノ為メ畢竟大院君ハ巡相ヲ忠清子
派遣シ該党巨魁ヲ説喻セシナラヘ義義ニ至リ有
氣具報及ニテ聞キ有之ア處頃忠清子内該党ヨ
リ上書別紙寫ノ通り入奉御聞所一説ニ供シ右
書面ニ據レハ該党ヲ大院君ハ説旨ニ一為服從セ
リハ左身ヘア一其ニ實大ニ不抗近來ニ至リ復タ攻
撃ニ其勢焰り写シタルカ如ク就中慶尚道内各地
ノ特々不穏ノ報ニ接シテソヒニ以テハ全シ大院君撫
撫の權柄ヲ本ク実効ヲ奏スル場合ニ至ラサリ如クモ存
此段具申ナ也

明治二十七年十月吉

在朝鮮國日本公使館

特命全機乙文太与直介
外務大臣子爵尾澤宗光殿



湖西倡義諸生等謹齊沐上書于

相閣下伏以昨伏承

興宣

大院君下喻惶恐戰栗不知措躬復兆其生等霑在五百年雨露之間可
守者先王之法可服者先王之礼雖貴重自更牧子樵夫以法而止以
禮而進十室之邑尊忠信三人之行拜師友如有無毫違法違礼者下愚先
唱當爾捨自挽近以來奸竊權職官曲法剥尽民膏殆无餘液會之於富
十居其九且連遭創鍾氏不聊生終日民怨邦本固邦寧素書可足寒傷
心民怨傷國自古亘今未有民如此而國寧者也生等以檮櫟腐材生長
草野雖不知楓天棄此之學但裏忠君報國之志一片丹心坐如鐵石初伏
除君側之患斬民間之賊舉義罪屋伸鉗為器迎賢岩穴缺其萬方往來
鷄犬驚損屬者貧列境平食姑緩等昇未敢造次者以待君側之患自逃其
身民間之賊自服其辜不憚權奸未退外擾嘗途襲都城於黑夜逼其

在朝鮮國日本公使館

父老白晝宮門四閭水泄不通庶雨澆天日不開為臣為民布席情卒至半難
得者衆人之心難拿者匹夫之志也人擇疾惱摩拳將欲傾有而起向情於
襲人國之人為國捐生願欲一死矣今伏覩

興宣大院君下喻辭意忠情稍解先少環立泣拜三十年初見之青是半亦且
伏承巡相閣下面嘗文飭眷民如此惜民如此民敢不從但恐未知宗社

安保

體安康否牛腸並裂万目出血首今日初定安民約束後依

興宣大院君下喻令各歸其田共作農業更待朝延寃分以所以上達千
萬伏祝

甲午九月 日

都接主教善

大接主任基章

洪在吉

利仁樓主	柳彌魯	一万三千人
芝東樓主	金基昌	三万四千人
乾坪樓主	李裕尚	二万三千人
盤松樓主	金商祐	二万人
廣岩樓主	張在甲	七千人
公州樓主	高島堂	五千三百人
弓院樓主	李惟泰	二万七千人
臥龍樓主	金秀昌	九千人
善根樓主	金德源	三千人
德芝樓主	南湖源	二千五百人
守軒樓主	池東益	三千八百人
以邸樓主	李象肯	六千八百人
廣程樓主	李龍錫	一万二千人
在朝鮮國用本公使館		
靈川樓主	咸廷鶴	二万一千人
浮田樓主	任憲成	六千四百人
全義樓主	權在仲	一万九千人
燕岐樓主	崔翼成	一万三千人
龍皋樓主	金昌信	一万四千人 合二十三萬七千七百人
此辭		
舊染推新先登左美擬以收辭報宗府向事		

電受第九五五號

51w

Matsu

Tokio

(38) In report of scouts returning yesterday it is said that there are about 3000 insurgents in the neighbourhood of 晋州。They are attempting to proceed against 釜山 釜山 in two different lines 釜山 and 東萊 our soldiers - 中隊 were sent this morning by Shirakawa Haru to 釜山 釜山 therefore there from to proceed to 晋州 overland two secretary of the superintendent fifteen Korean police going with them.

Murata

Fusan 22 Oct 94. 11.25 a.m.

Rec'd " " " 5.35 p.m.

5-1302

0322

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records

<http://www.jacar.go.jp>

桂義文 沈七十九

大當

河東於十九年正月新札及其摺持方付事
「進々事並入々重報」テ報申に及ヒ當共候大奉警
ヨリ出矣ノ義文港兵站部へ令之あれ久を捲
於ノ日下駐在ノ兵士甚夕寢ナハ此近事有訖
兵站部、固志シテ瓦ツ一中隊ノ兵士ヲ集ムト
三着手ニ且ツ又一方ニ於テ「東寧遠革」河東テ
限陣セキヤノ日本ニ有ムニシテ佐木ノソニ候
附シ善事部長官封身本印者大兵站御ヨリ宣
二名監視司事レシ發李たり及ヒ終得シモ至ニ
名志士方吉地山義文候不經アヘニ中ニニス詳
細ノ報矣、又持又夫レヒト、兵士ノ端毛獲ニヤキノ行取

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

朱政界事ニ西兵ノ高麗方軍事為全無ニテ事性
巨斜テ捕ハ原亂ノ基テ後ア考スルノ一品金鹿臺
方監督ナリモ兵士若ヒテ「事急多シ御持國ニシ
テ」於ヒ巨斜苦ノ甚之ヲ防アテ高麗方軍事監司
自外モ唐桂持之軍力アヘナシ強シ也其第
於テ慶州方大考子役ハ異大軍及軍力アヘ不取
及粗軍也アリ大

昭和二十一年十月十日

在堂山

信仰軍 宣西義文



桂齋文集 卷之二

通

號三七〇二

西事は丘車を奉禮金銭施ノムナリ無ニヒサキ
テソモ考兵站ヲ全支今格ガ候モ本丸鍾ノ大
尉リコトアリ卒セントノ考ト布シル事也久
其便處附算ノヨリ本丸中少尉一名免退者ノ
了ニ到了也ル。大尉曰“何ニ此年、丁度五年
ニ迄ト、多在十年ニシニ矣。又候五年、本丸
ノ正斜ツ御ヘ郊ナノ初民ヘハ既滿シ加ヘテ解
除革日本生師茅ノ主事リモ一層ヨリ費々微
セシソ時本民乱、サ基リ施タントスル。在ア桂ラ
ニキリキ希シ人リ殺スノ事ハ既々有。財物序等
既滿般セズ不居已揚合ニ於テノミ他事ナリ
折掛フ又計在付所知ニ急リ主事にて名解

在朝鮮國金出港

日本總領事館

禁書ト端局ノ運輸リナスギ又密布ヘシタナキ
利行攝多少年水多年申用事無了面リ而第
財金於此多變、少偏、廣為監司お玉山傳轉持
之素力乞於檢査令方共筋ヘ請求改進不許
之在小吉而古史ト文済ノ上に於テモ如是自ラ出
以車以馬至る事ノ在る即チ皆以車輶右
高洋子ノ森及實清公次オトシヒカレ後空
坐候。車ト高洋子ノ生仰車左道及上多尾
二石信行乃時公因腰反り一自立、足也。以是
而今年、信行已移利行。其名也上布ノ太
和皇帝也。

甲辰年正月十九日

在釜山

佐竹重 室田義文

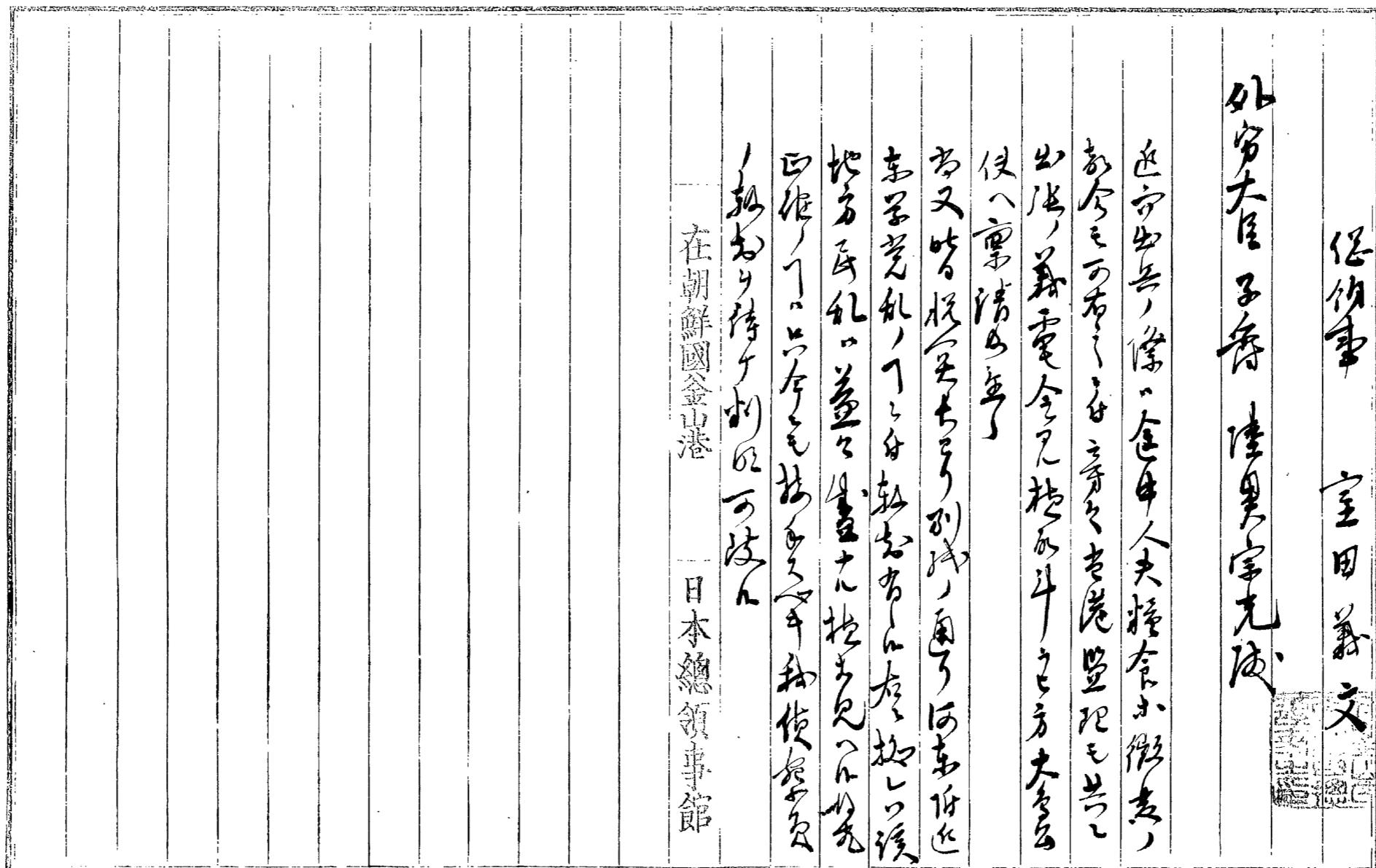
外官大臣子魯 津里元光波

近方生年ノ除ノ金年人夫様合水御事
御令ニ可有レハ本音ノ吉庵監理モ其ニ
出港ノ事實全見持取斗ナシ方大至急
往ヘ寧清早年

又又皆様天子御事御成ノ事ナシ何事付近
本音完札ノ下シ申致志事ム於テ放レツ後
地主兵私ノ益々生益ナル持取見不外先
西港ノトロ今乞持取之年利貨物多
ノ故あり特ナ利可波

在朝鮮國釜山港

日本總領事館



Se

19th Oct.

Dear Dr. Hsu

You may perhaps like to know
that at #30 there are 2000 Tongshaks
who have killed a great many natives
here. About 30 die ~~per day~~ or 20 per
month. There are also 1000 more

Tongshaks, and about 6000 (?) are
here waiting their places.

This news was brought in today
by a Korean, who started from #30
on the 17th inst.

在朝鮮國金正泰

日本總領事館

Yours truly

J. H. Ward.

朝鮮國益山邊領華館

卷六

主管政務局司明

公第二三五早過商邑
未日立日靈尚道河東ヲ発シ去ル十六日
支那

港へ帰着シタル韓入金某ニ就キ聞得クル別
組同地方東学会ノ模様聞取リ書添矣考
印蓋進矣敬具

明治廿七年十月十九日

外務次官林董殿

在金山總領事室田玉桂文
次官林董殿

卷之十一

5-1302

2227

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records

<http://www.jacar.go.jp>

旧九月七日河東ヲ発シ去ル十八日釜山歸着

シタル韓人・詰

河東管下岳陽花開、兩面ニ府ヲ距リ三入ノ豪農アリセハ丘前盜賊各地ニ横行シタル降石豪農署官ニ請ヒ自骨ヲ以テ砲手ヲ雇入レ民兵、如キモーラ組織シ自衛、策ラナシタルトアリテ其組織今ニ存在セリ先頃全羅ノ東學党入ラハシ詫豪農ニ銃矛ヲ出給ヤシ一ヲ要ホヤルニ豪農署ノ其求メニ應セサルシナラズ右派遣有ラ取押ハ尙數百ノ民兵ヲ集合シテ八月初四日本府ニ押上リ東倭ノ寄宿セル客店是ニ東倭、住家七八戸ヲ破壊シ府使ト共ニ力ヲ合セテ東倭ヲ所轄スルコニ尽力中府使ハ監司ニ榜兵ヲ請ヒ來

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

ハト唱ハ監官ニ向テ出發セリ九月二日ニ至リ東倭秀子龍襲来リ民兵ハ之ニ抗シテ而射ミタレ死此戰民兵死者三十人者東倭ハ一死モ死者ナシ彼等不思議行アリテ統丸中アダム云フ遂ニ敵ス能ガシテ散ニ敗走セリ東倭等ハ民衆數十戸ヲ燒拂ヒ直ニ官衙ヲ占領シテ比際更崩同夜一泊翌朝直ニ岳陽花開ノ二面ニ向テ出發シ自分ガ七日同府ヲ發スル迄ハ未タ本府エ帰リ未ラザリシ右ノ如ク既ニ民兵散去シテ六東倭ハ今ニ詫地方ニモ集シ居ルモノト思考ス

全羅東字壳、巨魁ハ金塔、金某ナリト云

暗号

外務省

電受第ニ十九號

明治二十七年十月廿六日午後十時三十分發

旱州ニテ東洋子党蜂起付下士以下十名ノ
偵察大邱兵站部ヨリ出者昨日小戰アリテ
死シテ之十一名馬四十五ヲ捕獲レ敵ハ死傷各
一戦兵無事可興ニテハ東洋子党千人計リ
伐兵站部ヲ襲シトテ押寄セタルノ外退ケ
臺兵一名死セリトノコトナリシノ方ハ昨今
敵ト衝突有ナレドキタ何事ノ如き接セ
ズ

支那山

支那

陸奥外務大臣

大内

參謀本部

兎王サ將宛

川上中將

十月二十六日午後五時四十九分發
六時三十分着

今朝六時頃東學黨二千人全安封兵站支部ヲ襲ヒ
四方ヲ固ミ諸所ニ火ヲ放テ激シク攻撃ス守備兵三十
八名ニテ苦戦ノ末漸ク擊退シ今尚追撃中ナリ賊ノ為
ニ電信ヲ切ラレ兵站監ヘ報告出来ズ故ニ直接ニ報告

聞慶 出羽少佐

attack upon us inhabitants of neighbourhood are greatly alarmed as the reinforcement from 龍山 has arrived
十一月廿六日 will disperse 東學黨 at
内倉 and then will proceed to 桂
but as our force is not sufficiently strong send some more reinforcements from 龍東 and 龍山
the present state of 東學黨 being
such as given in the above
report from 福富陸軍大隊 at 可樂
to 17 陸軍中佐 it is urgent
necessity for us to suppress them
immediate dispatch of the 5
中隊 of which I telegraphed you
from 17 日十一月廿五日 necessary, when
could they be dispatched until the
troops I demanded arrive, I shall be
compelled to send out guard of 京師
and even policemen to shift

電受第
號

as to 545 K.R., you will ~~be~~
please inform of this

Nabeshima

Hiroshima 28/10/94 2.55 P.M.
" " " 5.40 P.M.

電受第
號

(1)



Muttra

Tokio

The following telegram received
from Count # 5 ~~the~~ ^{direct} ~~and adjourned~~
the following is ~~for~~ 82. 12. 12: 4
17. 兵の本部 was burnt down + 日
3 日 during the night by 東学党.
Interruption of our telegraphic
communication might have been
caused by the event. 東学党
is gradually assembling in large
numbers in the neighbourhood of
忠明, there being some 20,000 at
西倉 in about 4 里 east of 忠
明 and numbers of them at
忠明, they are reported to attack
忠明 in a few days. At 内倉 in
about 1 里 south of 西倉 there
is a body of them, and as it is
reported that they attempt any

九
九
〇

2320

5-1302

0332

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records

<http://www.jacar.go.jp>

廿七年十月三十一日總覽

政務局

三

寫真
大正

卷八-03

鄂八-03

機密第二〇五號 在二四
高宗慶尚全羅忠佑三道於東華半島再燃
有之役平定及慶寧府平定之後，即該軍
勢突進，猖獗無量，至誠、平定攻臺，而其形況
著，以是更趨向當政府之諸多上流，改革派
人之非常、恐懼、抗拒、抗擊、戒援兵、派遣、詔
求之，依舊平定，當初及慶寧府未在龍山兵站
部附，半備兵也。該署之平定，決定之為半備兵
詔求之，趣半定、云文，以壯軍威及高麗太尉、
大司馬、大度府、統一黨、及殺者之國，最
初了我、援助、求公、勿論、自由、兵、以、征
討、乞、芝、錄、錄、マレザル、哉、仰、キ、ニ、為、大、急、
將、明、年、每、久、日、和、榜、方、立、及、平、他、ト、モ、內、行、令、宣。
在朝鮮國日本公使館
之至，為方、弓、東、京、安、景、昇、半、佑、鉉、鉉、萬、昇
半、援、助、之、為、ソ、出、兵、弓、時、高、別、成、甲、弓、寫、之
國、了、及、此、零、多、半、高、秀、之、高、榜、方、高、門、亮、
取、之、打、棄、乞、弓、カラ、サ、ル、弓、因、濟、鎮、移、之、為、ソ
出、兵、弓、成、自、協、力、弓、心、援、助、政、半、高、別、成
己、弓、之、國、零、多、之、久、乾、多、支、干、弓、以、在、龍、
山、半、備、隊、弓、弓、小、流、丈、半、考、多、成、但、在、海、山、方
面、弓、用、之、賊、怙、憤、系、中、弓、半、詳、級、接、之、上、二、小
隊、弓、所、多、之、彼、弓、它、田、總、領、弓、弓、電、報、獲、之、火
布、紙、異、之、斯、未、及、具、半、之、
以、底、半、事、十、日、廿、一、時、代、金、便、朴、和、慶。
新、朝、朝、政、府、弓、前、方、半、已、興、並、接、供、之、昔、第、服、多、之、半、事、

別成甲号

第二〇三号

以書東政敵上後陣々年年八九月ニ交モ慶尚及
全羅忠清各道於テ東學黨再起シ良民戮
害シ財物ヲ掠奪シ敗餘清兵亦其中一頃加ハイ日人
ヲ作^シ日兵ヲ攻撃セント聲言シ既ニ天安脚^{アシ}於
テ我人民ニ及^スノ襲殺シ又龍宮^ノ於テ我竹内大尉^ヲ
残害^シ遂^シ蘇兵ヲ開慶^シ石門他方要擋^シ等頗
ル猖獗^ラ極^{シタ}多該地万官事壹^シ之ヲ制^シセざ
ミナテ^ス即^ハ惣件^ヲ結^シ而^ハ銘文^ヲ與^ヘ其歎心^ヲ買
シトス^ス者往々有^之矣^シ故重^シは獨^キ慶^シ矣
大臣^ニ勧^ム先^フ渝^シ使^フ若^ニ之^ヲ招復^シ彼等猶
ホ^シ而^ハせんトキ^ハ兵^ヲ承^{シテ}之^ヲ討^フ可^シ然^{ヒトキ}

在朝鮮國日本公使館

ハ我亦兵ヲ派^シ貴兵ヲ援^助ス可^キ上方ヲ以^テシタ^シ未
タ其運^{至^シサ^シハ}近^シ次^ニ至^シテハ該^シ勢^勢益^シ熾^シ
シシ^シ近^シ高城^道アントス^シ頻^リ報告有^之及^此如^キ
形勢^シ若^シ措^ク間^ハ不^シ時^ハ如何^シテ貴國億兆
之^シ海寧^ヲ保^ツベキヤト深^シ致^意念^ス殊^ニ年七月二
十一日詩^シ統^セ也^シ其^シ主^ト立^シ有^シ今
兵^ヲ貴^シ境^外ト^シ其^シ主^ト立^シ有^シ今
設^シ匪^徒尋^シ敗^餘、清兵^ヲ絶^シ日人^ヲサ^シ日兵^ヲ
逐^シシトス^シ其^シ主^トナガ^ル貴^シ政府^亦新^シ之^ヲ
ア^シ不^同附^スシ^シ得^サシハ論^シ族^タ其^シ主^ト致^意信
兵^ヲ若^シ派^シ貴^シ兵^ヲ援^助シ^テ該^シ匪^徒之^ヲ鎮^シ以^テ
永^シ國^シ害^シ除^シ跡^{放^シ}存^シ什^者大^危於^シ

右所詣照、上林派兵、趣意、熟、貴各地方官
及出征隊官相商、我兵ト協心、戮力シ、早
々匪徒翦滅、効、奏セシテ、又括計、或減法
左、時、美、兩國、幸、慶、肩、立、有、依
ト此設照、會得貴意、

明治廿一年十月十六日

在朝鮮國日本公使館

大朝鮮外務大臣

為

熙覆事照得求磨年月十九日接准

貴公使熙會內開「中畧」等因准此查東學匪類致妖惑衆無孝無勇釁亂樂禡戎朝廷問其無知而自陷刑辟恕其狂愚而加以縲撫該匪等非徒不悛反成長患橫行劫掠蕩無顧忌有迫官長戕害貴兵士姦助北向其意叵測我朝廷不能更以良民待之現已派兵彈壓擬行剿撫

貴公使克念共濟之道為復匹夫之讐送隊往會協力同舉義在急難不勝感珎但該匪雖宴寧有往舉多胥從其兇頑難化者千百中僅二年剿撫之際宜以良莠請飭貴兵每事與我兵官商議方便務使恩威并用王在在朝鮮國日本公使館

右
照
會

大日牟特命全權公使大鳥
兩國五百三
九月二十日

0336

丸内尚

在朝印
井上公印

樺家

外務大臣

日本公使館

明治二十七年十月三十日 起草

九七號

東洋宣傳社總經理 岩瀬島秀

此文消息之至ニモテ之處ニ實行シテ

十月而還ノハ故、消息六月中詔由ニ中

改、附、本日三十日定引出是其事一

次、仰承之麻弊、並、わざと連其の事ニ

上、申さる事、沙勿略、實、猶、其、官、一

乞、生、此、往、來、事、實、難、難、難、難、

堂、壁、孔、ノ、様、ト、レ、望、成、生、前、並、四、公、使、カ

信、滿、テ、リ、次、一、聲、有、レ、ト、ち、書、文、ノ、

木、角、紙、シ、高、石、シ、ト、ヤ、ク、シ、ツ、義、印、用、意、

東洋宣傳社總經理 岩瀬島秀

中二事上人伊藤竹ノ松書寫

内ニ國ニヤハシ御便私信文書テヤ此木ニヨ

大年ホモホムル事ト有リ時リ牛降油断

ナシ泡音ニキハ雨被因・奉助也のあし

内事本ニ用ヒ當初日用故付ニ付シ

猶可

事件・行土地役置目酒ヲ有シ次ムカ

録シシ抱キシテトお見上志ヒ日申此本

印西院ノ成リ事也、計画テ當向ナ朝鮮

時シ要求云所ノ講究ミシテ若王朝辭

カ獨主國トシテ多博下諭皆之ル傳於遠

五之つヨリサハ之ヲ力勤ト想ツサシ古テ申候

ノ月廿七日
行方不明
西宮人電報ニ依レハ同清寧郡石毛移也

又其未後詔諭上傳主此事件件付申候

シテ西院・延喜ノ丹ノ事也、而無因故

テ干涉ヲ武管ナルニシト、之義事也、而無因故

ヨリ之を失テ之を知る者有之

丁度一月不見

神奈川縣立小道元

吉地守是
其事也トノ
其解接也來至
事本邦シ既に
其の九前地、故零
會士也其事也
其政事也其事也
即以爲回里北江私事ニヨリ奉兵
ハ三萬石近侍上陸之ノ計也
ト奉回歸ノ成教也由ミテ其事、夷
仍處之使事向ス也右之稱也、其事
車、其相也ラ升ニキムカ九里ニ御見
未^外勢^也
出^也節^也於^也彼^也於^也事^也セサシモアレ
ノ後ノト被布不仍テ東洋ニ至、暨此
シテ朝鮮、南郊即テ金國城篤也忠清
ナニ海道ニ止ニ向ニ露也門干浦、立也
云々村也其也此亂滅也道士ニ草木止
シ往テ露境ニ近クアリ其時コアシ

出其、如口事テ也。丙申旦其隊先
シ被其々一巡徳、鎮座ニ置スルノ
アラハ威、震其ト音外、御宇ヲ起ス
之アル元計ニレバ假定、其極上ニテアリ
也。也而向之文書ヲ考覈ニ以テ記
事上、附序ノ既行セ生附神、是之也
事ニ一ヤハ「禮社ヲ巡、鎮定ニテ其餘波
ニ北郊ニ序ハシソサル一事」。右之の如ドモ
矣。不幸ニシテ幾アカ北郊神ニ而被
止候。草堂不堵、之能ニ付、尚接
接伊ガ内スニリヤ東面、朝鮮其ノニ
シ等他討仕事、其外全ノウム
大朝鮮其ニテ軍囲ニ巡徳、鎮座、
カラ遂ケシル不、既往、至強、微元也

此處事多有之亦可無之也

234

卷之三十一

高明
卷

桂海遺珠

通商

何事付与事多忙，勤勤勤勤忙忙忙。
申公年又老，方方信老，为子而生，新也。老也。
家事真苦，转多心事，监院事忙，忙忙忙。
及上寺事，老捐久，如除，老上寺，忙了，老而利。
成，老中事，老如，老事，老海，老身，老如，老。
时乙二十九年十月廿四日

卷之三

外官之士多達其家境

在朝鮮國釜山港 日本總領事館
一中場以是ノ幕の幕之故半ノ女役指揮
空ヘ音此其時ノ空也ヨリノ年全曰日本ヨリ進出
シテカクアラムニモハニヤ

在朝鮮國釜山港

續金華錄

株式會社の手紙
通商局
萬葉社主事在桂都行樓場上野子之進八號
申承事處、及方傳來、為之所急、我此是事
實無事、故未即召監視、而未復古、山陽之傳
及上野子事、是相交于所處、又未甚了、乃去而回
成之、此中為如何事、特此、乞勿以爲利
以凡二十日止十月廿四日

吉金山
佐伯幸
宣田義

外國者、不無、陸奥守充廣

近來事、竟皆、持於、為、未、付、字、備、無、中、弓
在朝鮮國金山港
日本總領事館
一中
國、以、參、了、萬、第、之、故、中、之、事、便、持、握
立、ヘ、吉、地、考、訪、日、金、空、弓、ノ、今、金、立、日、本、弓、ノ、甚、好
之、分、而、之、參、考、事、甚、好、也、也

5-1302

9342

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records

<http://www.jacar.go.jp>

31年1

十月二十日到着

報告書

河東附近ニ摩那占東半處視察ノ常事
ナ摩波ミモサカセト、如シ
十二月廿日、于釜山ニ著し舟引を多摩ニ
大風不候、李也ノ嘉之所、候浦を陸引、
波に合水河邊ニ向リ、一月余ニテ、其者、ナハ
時、洋浦ヲ考し、釜津ク詮、本候四時十万金
ノ事、四十、局不滿一万余本、存ニ於、君ノテ、昔
久地、乃ニ、本半考、織御え与ク竹糸、見、
未免、ナハ、其者、以、蜀石考、全十時、大風
山浦、考、多摩、于、本、也、一月、三、日、日、草

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

獨、達、力、レ、本、底、茅、三、瓦、以、新、解、必、
三、名、舟、川、ニ、四、川、ニ、拉、相、急、セ、ト、ラ、期、レ、
信、布、根、事、人、而、ホ、ナ、ツ、材、牛、舟、シ、本、及、七、分、罕
御、孩、多、萬、車、麥、博、次、シ、控、内、ソ、テ、三、年、
方、之、十、九、ナ、ツ、材、牛、舟、シ、時、四、川、ニ、有
レ、人、处、全、時、ち、サ、ニ、三、M、(三、川、ニ、四、川、ニ、
シ、直、ナ、ニ、使、テ、レ、シ、テ、船、ア、ジ、シ、三、M、至、ラ、シ、ユ、ト、
駆、れ、ナ、ニ、使、テ、直、ナ、ニ、四、川、ア、ジ、レ、三、M、ニ、ヨ、リ
李、子、也、と、而、考、シ、車、麥、博、次、シ、知、え、ニ、ナ
如、シ

一、吾、ム、ニ、達、天、星、也、可、考、同、約、山、脚、
湯、夜、ミ、於、テ、车、麥、五、瓦、ニ、考、ニ、ナ、リ、也、ヨ、
晋、多、ニ、達、天、也、あ、さ、正、斗、も、日、正、分

四月毛ノ弓三枚、馬毛車笠、擇便ノ如年
モノニ當るゝし毎、(何處へ行ク) (何用アルヤ)
毒ノ弓の内、(アシケナリ)

一束度、雁情等、道者、免解帳、手致、手
拭櫻、物シテ、(ナシケン)

一兵奉、銀(銀)鏡、刀竹槍、弓毒、
一月のハ諸事、余使、(ナシケン)金毅、
又牛皮、毒、(ナシケン)金毅、
又牛皮、毒、(ナシケン)金毅、
ル牛ハ直テ、之レ、強奪スルトキフ

一行追跡、馬山浦、昌原、毒深以
捕奪、(東ラシトモノ)、如

一目下、吾が附近、五箇所、スルハニ、
在朝鮮國釜山港

日本總領事館

一根櫛地、河東、(ナシケン)、(ナシケン)、
集、(ナシケン)

一巨鯨、(ナシケン)、(ナシケン)、
云フ

一阿東、(ナシケン)、(ナシケン)、
云フ

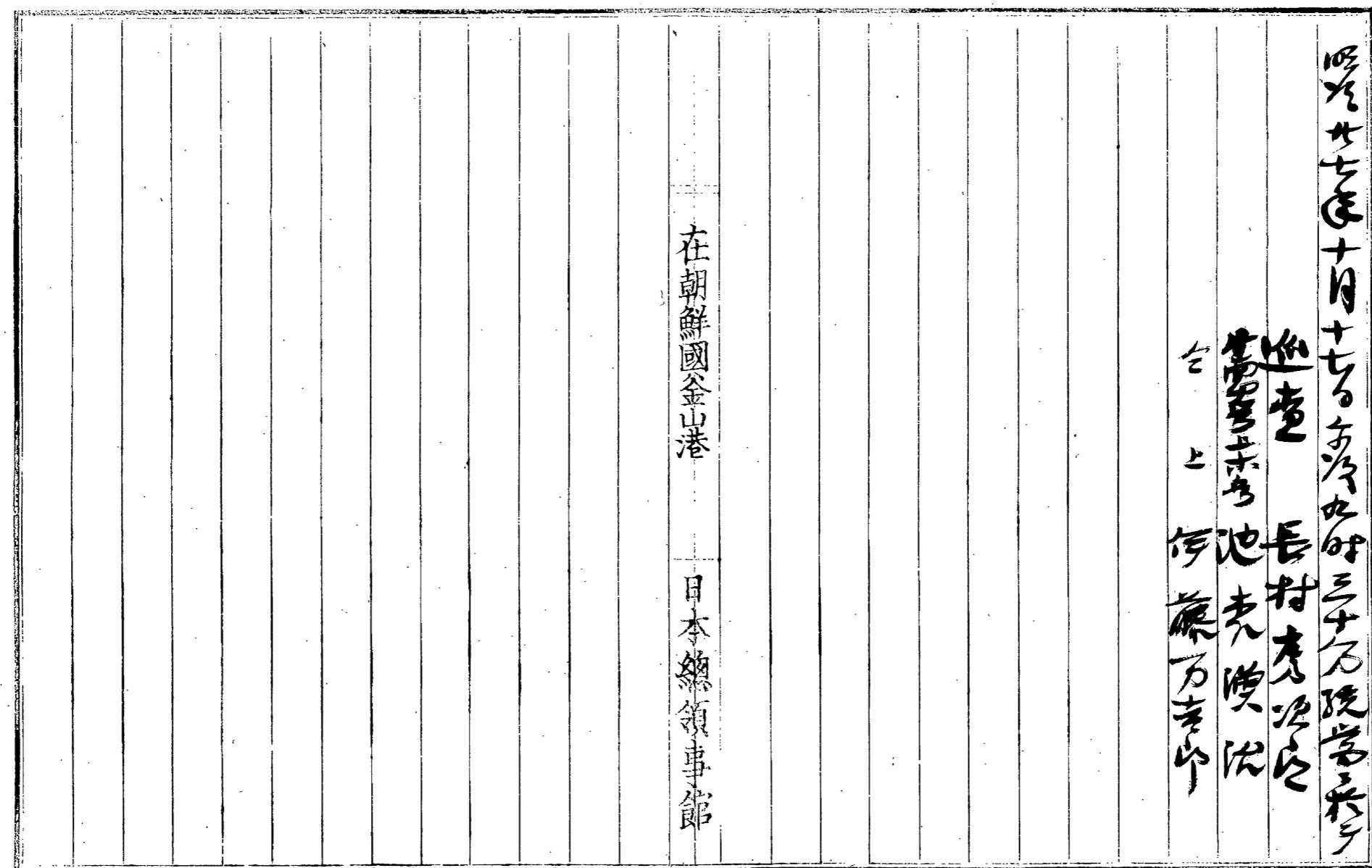
一上、(ナシケン)、(ナシケン)、(ナシケン)、
レクモノ、(ナシケン)、(ナシケン)、(ナシケン)、
集、(ナシケン)、(ナシケン)、(ナシケン)、
ノ役、(ナシケン)、(ナシケン)、(ナシケン)、
本、(ナシケン)、(ナシケン)、(ナシケン)、
男考、(ナシケン)、(ナシケン)、(ナシケン)、
叔、(ナシケン)、(ナシケン)、(ナシケン)

一月十七日午後三時ノ院常三

巡査長村志久次
葛野半九池丸漫游
合上 何處万葉山

在朝鮮國釜山港

日本總領事館



列傳之二

十月廿一日到着

おひを之に十ぢる守院高と於く萬兵衆と奉
國保津河の上に越え作へ候事とて人少
於く事あせ其外もれら一氣にナリて御代
久野の地より車をすまへては行けむと云ふ
ゆゑ不得止車をやゝお渡へて御釋迦ノ事
レナシの事故か付綾裳坐能也無力不收焉
メ今度は牛二泊四三十六日午後七時(綾裳
が御船十二月廿二日)寢伏焉空所一泊四三十九
日あり其事急伏坐稱今る午夜七時やむる
以降又(寢伏ヨリ)而山津迄満駆八里(上)
陸ク又左所少歩半たる急城人三、輕^一
まく左子敷高氏(ト)伊仲入セし所居レハ

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

日本軍隊のるれ把室田へ高級卒の附
昌平の配属、是よりシ越駒知代一連の
萬事年金、ナニ候軍隊へ就きせし者ナ
吸干り走候事アリテ多々、益々之れにて夫ヒ
乾キ李ヤ其他ノ事高き者不感功業也
本國事人萬事人ノ後事は事耶左
残リ高木才上馬山浦ヨリ向フ萬事地高事
麥乃地理也、松カナ立松シ萬事池高
氏ト金力所教要乞地力ヲ持シ當業仕サテ
ハ秀麗ノ才ヤ、李ヤ、ハお歌ノ置ケル今セ
テ少々之半才ナ及本不充設此役也ヤ之に
如ク此事一早く而具

5-1302

8345

室田巡査長村虎空印
總領事殿
下

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

5-1 302

8347

国立公文書館 アジア歴史資料センター
Japan Center for Asian Historical Records
<http://www.jacar.go.jp>

列傳三

甲午九月十四日下午至船未港同行日本巡查

長村憲兵上等伊藤池森船到中洋阻風不利

泊多大後壁至下端

十五日雇一驕及六馬將向龜浦初以日人扮作喪人賄
爲可有三件持備更思之雖裝束緊密難保終恐不獲
已即去干到龜浦秣馬糞糞高達石居李承吉把詣
教到河東經兩鎮向日巡查所探無異又至金陵三十
里餘後往見本官所言頗涉綜詳已筋官駕傳盤

鑊并燈具其翌朝又如是驛通亦如期

十六日金陵本官至館舍相詣亦覲同行日又六十驛
半至工龍驛三十里拂馬夕至昌原府四十里東後
擁入晉州之說浪籍問里傳言未信見本官欲代

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

爲探詢本官冒耗且病專以無事取賴

十七日癸昌原至馬山浦二十里風聲鶴唳人心惶
惶左右思量不於帶同日人而行且有阻止牛皮不得
得許入館交換之說而喚一船載日人三人及随
行四人至三川浦使之晉候其入晉州與否當
再作量獨帶署隸在文達前金海至鎮海三十里
彼徒旅之感行皆向晉州自思此行若遲延余上
採復沽舍勿論有前後受敵之慮即倍首疾行
至船泊里五十里夜已深矣筋令驕丁就夕食又
筋店示而造之晚飯就驕丁裝束出明鶴始初唱
至昌原二十里晴色微明晉州府內說後猖獗
之說人相傳驚上騎婦女產續而來比即

十六日朝也筋驕丁從間路迷可善洞店使之莽

候身自鉗去公様冠東今在文頭後至晋州府不及十里地抱声東至又至舊南江距府只隔三里遠所在觀察不十畳甚有許多白巾青巾裏頭人尚統者帶鉗者持竹鎗者出沒街路及人家奔竄之人亦相繼於路該境亦四路雲集各持軍器一件鉗鎗鎗棒不其狀或有騎馬者後隨童等名此降坐舊南江頭酒店適有一人踞坐廳邊所言頗不蒙昧即移身近坐更叙寒暄比即朴素山也仍持酒相認問其所從而來現即府中渭出欲就問彼中諸暨朴共同行幾里否答然矣然小俟之吾當入府有尋訪入朴力言不可彼輩逢人輒破竈欲勦做渠等擇旦而渴出八云不獲已與朴同向於毒洞津因細述一情形

在朝鮮國釜山港 日本總領事館

如左前期四日未下東學數百名入南城於城外客舍前而住將守金置道東學云矢自昨日午后數三大隊自河東路而來百十騎多戴弓矢鎗鎗假量弓三千余名一七南門外一七西門外獄甚所謂都所設客舍場自今日晚頭來者連續不絕實數姑難的知其所放砲不過示威無殺害人命旗面各異青紅色上加龍虎頭大書弓乙亦於入道人家門付弓乙道家四字以付其魁即金溝人金姓名不次魁金商李益山人也孫河中全系斗尚在金置五首而指揮全全節制晉州及各屬官吏統銷物遠近富戶各排木二十石三十石此亦如今運到所經付近洞邑不敢謀齋各自負運該官上駄云彼竟今入晉州其主意

累在復雪白道私及同時被殺人離寃且釐正允
係已掠而抱恨非獨晉州各地方已行草罷自晉州向
泗川固城統官馬山浦昌原金海左渡東萊云然知未
其然也頭朴至於食洞宿噪早飯頭朴別提即登
向三川浦而在比地欲使日人來府近一處示其情形
然此果大家難爲處彼後若與日人逢着必欲攘
奪所帶銳鋗矣日人雖不過三人各有銳志不可讓
與值身利器若以比相持則當場滋禍必科不測自
思自量其實在情而告己月擊則諱鋗不可演誇
亦不可當往實面說者也茲即欲乞驕丁尚不到
方躊躇之降有青白巾裹頭二人自三川浦歸而
來近坐其邊睨視直視甚怖其勢即請知面一人
先進而出曰朴居木州四人各言其姓皆在李州以
李朝魚國錄上卷
都所差使昨夜往七十里遠今緣回還而余助其跋步
使之就飭彼皆滿面動善各飲三酌至坐驕丁突至
余即謝曰吾將向光陽路由三川浦將舟以行已聞道
人某驕馬之說故捨驕而步彼曰萬無是理仍勸
坐驕余亦勉強棄驕而來至半里許仍思官人服色
未省不可更加宏巾射服稱予即光陽李都事也
未至幾步有一派人來中有一人着大袖衣騎白驥
荷鎗者六七人前導持鉗鎗及木棒刀鎗者十余
人隨後百一大漢上前阻行而喝余曰使行人不
得擅便果何意騎駝者厲聲責訐後速行更
不待辭又至將步一大隊冠童相半各讓路而
去旋即追來有些哄動更乞借一部草鞋故因許
之至晉州境自邑三十里未詳家文作殺店此即三街大路也

北通晋州南通三川浦而通昆陽及全羅五下道
而昆陽於麟洞距此不遠亦麟洞而復後聚會
處日前堤四川卒行法杖等度而勦索四百人
十繪錢云將南向三千浦之際向昆陽路而望有數
十名荷車器而來前有騎馬者一人余若不顧而
去則必遭追詰方躊躇之際暫身路邊牌閣上
揭一榜文昂東伎梯也昂下轎將紙硯謄抄該榜
文復徒已至盤問所係何人而去余答曰問是何
紫仍指榜上看名金商至日與此人曾有相識
否彼即囁嚅不答有赧色而去詢難解其故也自
此至三十里許雖有彼徒之來多百項掛急珠亦
無剽掠遇便讓路所以稍得於心至三川浦不及千
里路邊有四、五村家甚寂然未過幾步三十名名
在朝鮮國釜山港 日本總領事館

甲鎗鳴環而至大聲曰乘轎者下余即下轎坐
地彼徒一擁而來青巾裏頭者三人余皆儒者
緜衿上或有紅印圖書因問曰誰也答曰吾乃李
都事也向光陽末弟彼徒曰同作路今比余曰道人
處事各自不同午前余在晋州邑解轎負子並解
公緜服欲徒步而向河東路有人姓朴也人極偉稱
勸余坐騎裴公並指以三川浦船路是以前之子此
也勸人利行何道人阻人不行何道人彼徒曰此非他
故方搜得晋州鎮官校署間逃避者商旅置行
故致此相持余曰容吾無恆將上轎而至彼徒皆來
拱雙手而別余暗笑其玄頑出身尚尊以古禮(家文
作發店所揭說徒榜文另具一卒)自可養洞津至三川浦一路
無谿澗峻險阻野色雖形歎荒居民耕舊如

故無誰敢見色至三川浦月晚水西有一隻船浮中
洋詢之同邑而江有首薩商船隻此浦而四
川浦錯記也遂在文於三千浦甚不遠探示船在
中洋夜亦向深不呼空還因再筋送只呼高長達
而已與巡查金應潤至言此亦亦有訛候連
宿得見日人下座在店舍以咲喝店主人之言
所言所以移船此浦暗地登船為要云故仍待船
到即為上船矣棹至綽官前洋夜色濃濃也
十九日朝九点鎮將所經一功情形而起一函歸高
長述旱路贊支乃欲乘船候風終日不得起身
如意欲雇馬正而矣亦不如意至夕乃上船終夜
行舟朝僅至永登浦前洋

二十七日在永登鎮店舍飲飯而又上船盲几近來

在朝鮮國釜山港 日本總領事館

晉一步退十步夜始至釜原龜浦臨水僅有
一店舍欲飲食絕糧不得詢店主人座一隙窓半
里許始得炊飯畧備草具亦不飽得一行困欲就
宿屋小如賈

二十一日自龜浦至金海過巨濟海故思此行自
三川浦至船已經三日其間情形更難料得所以
入馬山浦日暝雲黑抵一店幕李委員崔主
事軍籍皆來相握晉州信息無詳聞只言日本陸
軍五百名今夜到金海府明將到昌原云此因
未屬下人現自釜山來而所傳不甚無據

二十二日朝長村池森兩公仍在馬浦欲探晉州事
以備陸軍先站探復計而我一行及憲兵伊藤
向金海午至上龍驛五十里陸軍到來之說都無

縣響乃將此由函送奉于委員會
處伊麻亦函致於馬浦川查憲兵處

在朝鮮國釜山港 日本總領事館

8353

5-1302

国立公文書館 アジア歴史資料センター
Japan Center for Asian Historical Records
<http://www.jacar.go.jp>

列城宣

揭示 晉州家文作毅府門揭付者

夫无理入事必有宿壞之復而挽近世態日變
方伯守令與估鬻之後牧民姑舍虐民是務
無告非奸私何以聊生甚至蕩產墮死者比、有
之故昔道諸君子扶杖而起上報國家之
恩澤下保黎庶之困窮期圖其清張矣特以
實四詔三十二年後錄揭付爲去乎幸望無靠之
民切勿驚動各安業以觀恭平之氣像是矣
如可有欲以東道搶却向入之財物勦奪鏡反
產之民即刻來告于大義公會所中則結繩堤未
得鳥嚴懲爲詔以道編言之攝隸於村邑聚會
黨類謂百禱賂連排歛者恐深痛增更勿襲

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

諭以圖自新爲詔來告公會所時勿以多入只以送
一人以爲社禁事

甲子九月十四日

嶺南大義公會所都禁察所金商李

一貪官汚吏徵治

一奸鄉猾史嚴治

一沽鬻之徒最產移邑者嚴治

一不孝不悌嚴治

一京鄉出沒侵唐移邑者嚴治

一百一親乃各掃難親一切革罷

一富人濫稅嚴治

一陰奸嚴治

一偷盜勒索及廣占冒奪徵治

一酷酒行慄狀接老少徵治

一詔杖打肆奪人財物者徵治

一若入圓免者徵治

一富人用二斗徵治

一仰以宴樂收錢賄害羽商徵治

一剽奪賊徒徵治

一首人爲名無故奪人馬摶入財徵治

一參民善政者百賞

一孝而睦族者

一出義賑資者

一救急濟貧者

一勤農勤讀者

一憑藉勒奪者徵治

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

列城ノ事

京田 守尉シムイフノ命令

- 一 全羅道ヨリ侵入ノ東北寧邊日下晋州
附近ニ在リテ逐次金海府方佐ニ向ニ
進マレトスルノ情報アリ其進路ハ風坂、
依レハ泗川飼園博縣轉海縣ヲ經過セ
レトスルモノ、如シ
- 二 貴官ハ二小隊ヲ率ヒ明化ニロ當港ヲ
發ニ累徒ノ死在ニ向ニ前進ニナシ
- 三 其仕務ハ暴徒撃シ鎮壓し威し得レ、其
首領、徒生捕スルヲ勧ムニ在リ
- 四 藤坂少尉ヲ率ニ一隊ヲ率ヒ伊ニ而進
セシメ貴官ノ指揮ニ従セシム
- 五 五人外ニ於テ威し得ル陽江、清波、義城、光州、
又 暴徒ヲ擊退シ河東府以西若ク、
三 嘉縣山清縣ノ以北ニ至ヘ退擊シテ
ノ達力ニ詳細ナシ較先アナヌケレ
- 明治二十七年十月廿日

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

8356

遠田中尉サ藤坂少尉ニ合ひ訓示

一月下晩より附近ニ在ニ東学堂ノヨリクハ頭ニ向布
若クハ青布ヲ縫ニ又青色ノ経或ハ珠粒ノ
首ネコ首ニ掛ルト云フ而シニ其人宣ハ破耗ヲ得
サレ凡風評ニ依レハ三千余十アリ

二左ノ人食ナ附屬有ム

杉本軍医

名
若蔵長

名
若蔵手

名
若兵卒

名
大名

但シ隻兵卒池夫渡次日下雪あり地元、
在リテ候、寧半ニ侵入此ノ隻兵卒ハ高圓

使用又シ得フ

三預備彈幕一箱三千約三十發苑ヲ發行ス

四背具裏ハ舍營地、残し背負人蓑衣及鞍蓑
タヌキ帶シ一袋革鞞三足鞞ヲ換フボレ

五鞍尾ハ木ノ棒ノ第二口各ノ外約二周口乃ク大行

李ニ替行スアレ

六防寒用トシテ一丸三分部毛布一枚鞞ヲ換

行スアレ

七一名三子韓錦五弓文家ヲ大行李ニ替行
スアレ六後ハ主ヘ久ノ官旅ニ氣ヰテ調合

スアレ之ニ對ニ日本酒一斗、若手ヲ給ス

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

八
各地より、委員、立候。若クハ人夫、茅シ要
支牛ハ其官御シ武キラ要、求スコシ
九
豫備彈チ革シ及飲事夫ノ為ノ本邦人
夫十五名ヲ付シ高シ其也糧食を仰給
茅ノ為ノ・朝鮮人夫百九名ヲ付シ高セム
兵站司を却ニ承テ多額ニシ
十
監理海門ノ官吏ヲ付高セシノ至る
需臣及人夫、茅ノ朝弁ラナサレムヘキヲ以テ
直參領事一級三至ク領多々ヨリ詳細ク
善文ニ置ケバシ

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

廣德

司功二司軍事

通商 一三一五〇

何事以近事不走佐老ノカツ翁通事部長
方舟方水官事山陽府守了前先之林高代
次之報申今事上如り人ちと其寫午後帰港
改列成松年正月正月當年未とて不持了也
中止也

西元二千七百零九年十月廿六日

主金山

修伊平 宜昌



外省水支 林善周

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

寫

擇值搜命書

當國度尚道河東弁：晋州地方：於テ東學黨烽起ノ風少有之擇值方被命明治二十七年十月十二日当地出發害地擇值スル如左

一 明治二十七年十月二十日馬山浦：於テ偵查セレ虞：依レハ當釜山港ヨリ馬山浦迄ノ間：於テハ前、東學堂、樂スルノ虞ナキシテ

一 明治二十七年十月三十日馬山浦：日本里數四里西北ノ間、於テ咸安咸安郡守アリノ虞：於テハ全羅地方ヨリ東學黨七八十人來集全所人民等リ煽動シ是ニ非東興十員：加名セシメ居リシトシフ

一 明治廿七年十月廿日馬山浦：日本里數三里

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

半西南、間ニカリ、鎮海鎮海縣：於テ同日午後四時比崔先達達方：一時宿泊致シ居リシニ同四時半比ニ至リ東學堂丈人ハ乗馬レ兵卒如キモノ六七人ハ徒歩シレ彼レガ銃器ヲ携帶シ何レモ威勢能ノ同家ノ門内ニ進入シ来リ此ノ時崔先達其年五十一年ハ彼レ等：對シ敵誰なんヤシ尋ニシニ自多等ハ東學軍ナリト一言リ答々シヤ否彼ノ婦人大驚キ本職ノ室、駆ケ付ケ手リ兩リ速ヤク来ル下隣室酒味增及ヒ漬物等：酒味增及ヒ漬物等押シ込ミ該東學堂等ト衝突セサル様保護シ致シ吳よしムシテ以テ一時、危険ヲ免セタリ而シテ東員等ハ喫飯飲酒充シナリシテ以テ同大時比ニ至リ同家ヲ立セシ跡尚又該婦人等ノ最早無難ナルシトテ該小屋リ

伴ヒ出シタリ 然シトモ当一家ハ路傍ナルシリテ此ノ後
如何ハ危難ニ際シ曾スルヤモ難計ニ付不擇ナレ
止外ニ轉居スベシトテ即チ別室ニ移轉セシ如キノ
有様ニ有之タリ

一晋州地方ノ四面ニ徘徊セシ東學黨員ハ幾万人
ト云ヒ又一說ニハ五六千人ナリトモ云フ

一該東學黨ノ目的タリ一般ノ外國人シ追放シ又ハ
日本人ニ對ニ輸出スル所ノ穀物牛皮其他ノ物品
ヲ強奪シ然シテ朝鮮政府ノ政策ヲ一洗スル目的
ナリト云フ

一尚ホ一說ニハ日本人ハ勿論其ノ他ノ外國人ト我カ
國ガ文際シ始メシ以來日々疲弊シ殊ニ近頃ハ連
年ノ飢饉ノ際會ニ到底生活ノ道ナキシ以テ寧ロ
在朝鮮國釜山港 日本總領事館
餓死セシヨリハ一寸免カレ諸所ノ金穀ヲ強奪シ其
日送リニテ渡世セシニ如カ不杯ト多數ノ勢ニ乘シ諸
所ノ人民ヲ脅迫シ身ヲ相守ノ金穀ヲ出サシメ若レ
之レニ應セサムモノハ多ナ考ヘアレマシ杯ト即チ強盜
如キノ目的ナリト云フ

一該東學黨が進行ノ目的地ハ晋州ヨリ統營、固城、咸
安、鎮海、馬山浦、昌原、金海等、各地々へ進行スルト
シフ

一東學黨が携帶スル所ノ武器ハ彼ノ國ノ銃器、鎗刀、
弓矢、竹鎧如キモノシ携帶シ居ナリト云フ

一東學黨ノ服装ハ通常服ニテ脚半シ巻キ頭髪、
上三八白木棉又ハ白麻如キモノシ巻キ居シリト云フ大モ
巨魁ハ通常服シ着シ乗馬或ハ輿等ニテ諸所シ

徘徊して居んところ

一 近傍各地方官、防備少探ちスルに只因マツタモノナリト日夜手ラ東子敷息ニ居ル而已ニテ一日モ早ヤク日本軍隊が澤山來テ征伐シテ吳レルシ待チ並居ルト云フハ現ニ本職見シスル所ト為レリ尤モ統營副使、於テハ屬官等ヲ一日集會セシメ若シ東軍就衣ヒ來リシキハ如何ナル方法シ以テ之レヲ防衛市スルヤ等ノ場譲シ為し居レリト云フ

一 馬山浦ヨリ晋州地方迄、間ニ於ケル諸所、酒店、於テ或ル韓人ニ三人、步會セシニ彼ニ本職、對シ問フテ曰ク于時日清ノ戰争ハ當時如何ナル場合ナヘヤ、問ニ對ニ本職之レニ答ヘテ云ク日清ノ戰爭陸海軍皆我カ勝利日清日半當時ハ支那内地迄在朝鮮國釜山港

日本總領事館

我カ軍隊ハ進行シタリト答ヘシニ彼ニ等面色シ変シ不審シ抱キ、我カ東學す党ト云フモノハ妙術シ學ヒ隨シ強キ所、即チ東學す軍デスラ彼ノ支那兵ニ對ニテハ甚ダ不勝利ナリシ、其ノ強國也所ノ支那兵ハ日本兵ニ負ケ日本兵ハ陸海軍トモニ皆勝利ナリト云フハ甚ダ不思議ナ事ナリシ杯ト長煙管ニテ吹煙レナカラ、咄シニテ餘り世間知スムト云フミミ丸之毒ニテ二度ト呑ミ并出来革シ場合モ往々有之タリ

以上擇便、俟茲、復命候也

明治廿七年十月廿五日

總領事室田義文

巡査長村房次郎

外務省



電達第六三三號

明治二十七年十月八日午前一時三分發

西日本合司

河東附近ノ暴徒全羅道方位ニ退散シ
四民其業ニ復シタリ依テ我ガ軍隊引揚ケ

ノ苦

小官“本日東京丸ニテ出發歸朝ス

釜山

室田

陸奥外務大臣

0363

5-1302

国立公文書館 アジア歴史資料センター
Japan Center for Asian Historical Records
<http://www.jacar.go.jp>

暗號

明治 年 月 日 起草
同 年 月 日 発送



主 体

電送第五二
四時三義

廣島

無島外務書記官 林外務次官

本日室田ヨ左通電報内外務大臣傳ヘヨ

河東附近、暴徒、全罹通方位、退散レ四段真

章ニ復セリ依テ我が軍隊ハ引揚ケ、苦

外務省

小官、本日東京九ニテ出資昂朝ス

0364

5-1302

国立公文書館 アジア歴史資料センター

Japan Center for Asian Historical Records

<http://www.jacar.go.jp>

次官

政務局
明

公文二四七号

三五〇号

廣島縣あ尋那郡仁保島村千四萬
地主氏漫夫胡牛殊た之ハ金羅島
近海ニシテ後ノ目的ノ以テ年月十日ち港
ツ発し同道於乞ム迄キレニ及前ノ凡
波荒クレテ漁業ヲ営ム純ハサヘタ以テ再
ニワ地ヲ蒙ニ金山港引返ヘス全年同
船じ由參和漫夫少少宇佐五郎ナルモノ
ヲ上岸セシメシニ武置ヲ捨テ常セル韓
人百余名實施ニ至リえテ以テ口人ハ水
桶ヲカ蓋ヲ用意而船セシニ尚アモ右律人
中、車立ナル者十名斗リハ歸タニテ設渉
在朝鮮國釜山港

日本總領事節

日本總領事節

船、移乗シ漫夫某ヲ脅迫シテ錢數ヲ掠
奪セントセシタ以テ船中ニハ一切有事ノ財物
ナキ者ヲ告ヘタリシテ彼等ハ之ヲ肯セズ課
ナク船中ヲ搜索レ奉リ、該漁船ハ此ノ危
険ヲ避ケテソ直ナリ、口外ヲ少帆セシ
トスル際、暴徒終ハ尚ホモ陸上ヨリ物
リ、向船ニ向ヒ暴犯セシモ幸ニシテ一モ
船内中スルモノナカリシガ其後陸上ミノハ
放火、暴犯ノ音響キ又近傍ノ民家モ
テ避難ノ様人男女數名ニシテニ其
中ノ張き立タルモノニ就キ黒服一寳

次ノ當キシニ該署ハ事半竟ノ一派
ニレテ其數既ソニ一千斗ヲナリシガ一年二月
レテハ廻城ニ向ヒハ統管ヲ葉フ同領ニ
テ曰ハ陸年數ナ外シ舊不移シ即ち夫地
ヲ經るせんモノニシテ晦日ハ南海ノ元に
道ム由ナレハ或にてク南海ニハ寄泊セサル
種注意シト云ヒタリ而シテ在韓人ト別
レニ累計リヲ數えシザラントカヘニ島ニ至リ
窮屈カ、畢竟ノ肇劫ヲ實感ニシテ是ラ聖
日十時既ニ艘、韓船ニテ南海ニ返リ行
ク又自簽シタリ云々^ノ
以上胡井祐太郎が實地自簽、署既ア
署港ノ上申少タルモノニシテハ地方ニ於
事ナシ教與、
四月二十日既て

在董山
統領事館

在朝鮮國金澤

日本總領事館

ケヘ東學堂獨機ノ一班ヲ簽知スル、
是ルノ年モノト有るち多考古ヒ也
事ナシ教與、

統領事館

暗號

電受第六六五號

(明治二十七年十一月廿六日午後一時半分發)

去ル二七ナ(十一日火)晉州附近ミ我軍東學

党ヲ向エ擊チ劇戦アリ敵ハ我三十倍也之モ
悉ク敗走即死百八十餘名アリ我負傷者三名死有ナシ我軍ハ尙ホ前進ノ旨

華山

加賀縣

陸奥外務大臣

省外務



電受第六六七號
(明治二十七年十一月廿六日午後一時半分發)
東學党“愈々其勢始ラ強メ其勢危地ラ攻撃
シ一旦之、破ルニ至其勢危ス故、目下(道)ラ三
方ニ分チ之、面圍ミ一擣シテ撲滅スルノ方
法ヲ採、店ニリ

省外務



陸奥外務大臣

東城
井上公使

陸奥外務大臣

公文 二二 大事

文書

失敗事變為道 罢物地方ニ於テ東洋
宣示應し 勅次多地ニ蔓延 之核
極布之各在能撫ノ為ト其尾 守備
与ノ日本地名ノ源起也レキ 三船ニハ
西ノ日本多事 異其後有事之犯害
者当地ニ於給同官部ヨリ河東附上之派
者セレ立候御令が本之ハ房院ノと經年
スル外ニ依レハ同地方ノ累枝邑ニ金冠道
方迄之限被シテハ向レモ其事ニ後レシテ
ト、トナルニ以テ高麗ヨリ派遣ノ守備兵
ニ對シテハ當地ニ於給同官部ヨリ擬四ノ軍
令シ考レハ日本地ノ引端ニ房院ノ右有

在朝鮮國釜山港

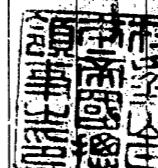
日本總領事館

之ノ尤モ另地方ノ人民ハ裁軍隊ノ
派送ニ従事事變之該處上大之力ヲ以テ
シ奉ニ而テ萬々日久ハ清陣ノイク正當
セし權標ミテ或日易代ノ如中書面ノ我
軍事主之役シリモノ有之之由テ、ウカサ
高麗ト於テハ其影響ニニ及候事無、尋我
軍所烏ト共ニ東ニシテ、一派將一之元也レ
事ノ多士ハ失敗全體道地名ノ事事變
修繕ノ為ノ行川ヨリ成吉思汗ノ諸軍事之
上也人足唐ノセサリノキ様亦地ニ於給同
令書ヨリ勸告者成也、而里田、保井、鹿
守西多摩尾之上、且攻ニテ、ヨリセ
教ヤヒテ、

昭和二十七年十一月十日

在釜山總領事館

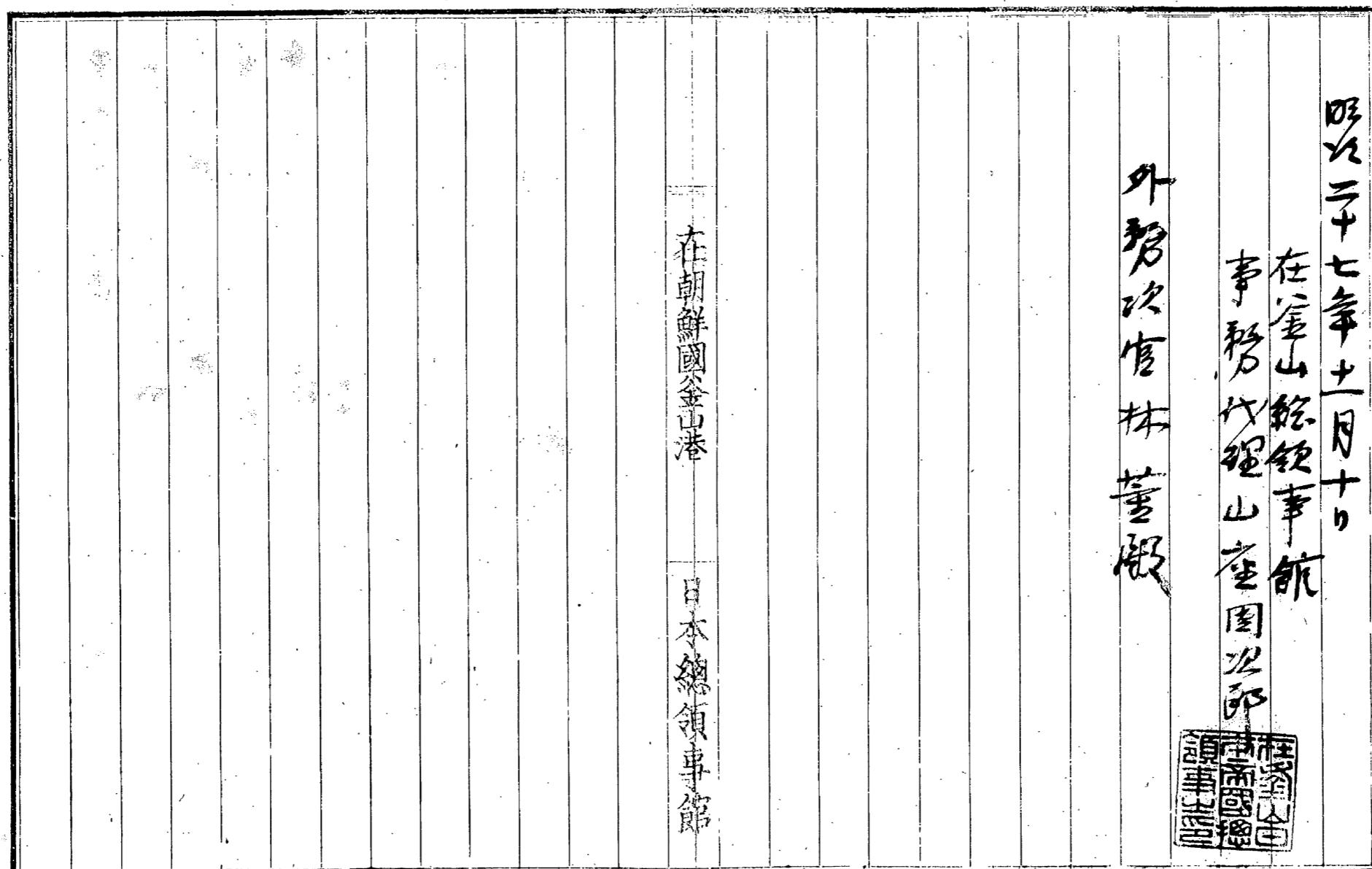
事務局代羅山庄周次郎



外務次官林董殿

在朝鮮國釜山港

日本總領事館



今此嶺右東學初非別物專為聚
黨盜賊者非與官軍對陣相戰也。

不知賊情則無以成功也此徒自官

捕之則散去也不捕則聚盜者而前

竟也遂助厥黨之氣勢以致今日

火禍各邑紛蕩殺人放火縱燬討

錢無所不至其所禍麥有難盡記

各邑人民一時敗亡無一遺漏如蠶

之火熱於猛虎之蛇之虫毒於豹

狼一世奔竄無以還歸此降日本之兵

未勦此徒以故一道之禍若大军之降

在朝鮮國金山書

日本總領事館

甘而感賀但似不詳賊徒衆許也
此徒使各鎮發捕則必無遺蹤捕也
日本之兵則留陣於晉州以為虎豹在
山之勢即發各陣各邑之卒隨捉即戮
或牢囚必有擇賂放之者也蓋此徒
發捕則鼠竄也掇捕則鳥聚而作
夢也日本之兵何以隨逐烏散鼠竄
之徒而隨捉耶西陣於晉州以助捕
屬之勢得當也東徒則無非常賊也
私奴也官屬之下輩也班種之奴家
浪子也邑屬則叔侄輩之近官者為
外村東徒耳目官家動靜無不鉗合
於其黨欲勦外村東徒先除近官

東徒、被除帶賤之東學、先除班種之
東學、後除各邑東學、先除班種之
東學、欲除晉邑東學、先除德山東
學、三社失川青岸沙月四上里一村班
常、有俱東之村也、山鎮右各邑東學、
俱出自德山、德山在晋西智異山下、其
魁首常在德山而為東穴也、今自巡兵
營、嚴飭於各邑各鎮而發捕、又以隱
匿東徒立名以上村洞首刑配、隱匿
主發之、十名以上村不論、立學者不為、
一○燒其家、而搜主與東學者、弘毅
不貸、鬼法約束、然後東學可以盡除、
也、民國可以太平也、日本之兵、去而陣

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

晉州各邑、捕屬可以藉勢也、日本之力
宣曰小哉、至若本國都討捕使、萬討
官之卒兵自行事、只逐數東徒而已、
徒貽契於各邑是風也、繼得後厥党
又必復聚作禍也、卒兵所存言進行
各邑者、小無益於勦滅東徒也、

次官

公文ニシテ一號

一五、四、四

慶尚道西部名代方東此處考之第
次就テ以本月十日付公文ニシテ九號信
ヲ以テ興報々事トす本月八日立良
陽我派遣兵七百擇官 鎌木大尉ヨ
リ 当地兵站司令部ニ告レハ報
告ニ依レハ去ル六日 昆陽ノ西一里
計リナ安心村南方金敷裏山ト云ヘ
久又々賊、集合ストラ登見、兵
三方ヨリ攻撃、掠攘セシ、賊、死亡
ストモ、立名生擒ニ十八名ト此代遺
棄品若干アリ又同日晋州柄谷村
ニモ東往立石万名集会、追々其
處具

1872年ナドナテ

主筆

洛銀事務官林士俊

進テ本支事務官、署次、前ニ公文ニ
立石ヨリテ報告、及主事モ、ト而後
相矛盾、事務有テ、一其手向考ハ出

没極リナキホヨウレニ其形勢モ一時
ノ古ニ此ノ如ク候勿ニ変化シテモノト想
像致サレト高木秀田、佐久一何レ後
于伊陽帰國ノ上至テ開報アリトハ
ナ居ル。

在朝鮮國釜山港

日本總領事館

大正十一年九月一日
通商局

書類局

高明

外國人等の在留登記簿

大正十一年九月一日

大正十一年九月一日

晋州附近在留登記簿
この般在留登記簿は本の支那(シナ)
リヨウキホウ(支那)の在留登記簿一其が
大正十一年九月一日

在留登記簿

在留登記簿

在留登記簿

在朝鮮國釜山港 日本總領事館

8374

5-1302

国立公文書館 アジア歴史資料センター
Japan Center for Asian Historical Records
<http://www.jacar.go.jp>

別紙

第三報告

去ル八日報告セシ柏谷村聚集、東興字党進撃ナシテ
翌九日午前六時昆陽ヲ發シ水谷村ニ至り休憩中討捕
使池錫永、急使來、晋州府東二里柏村同ニ里集
賢山下及丹城北一里頂亭同東半里院本亭等、
各所、同党四五百名集合、何レモ晋州城に向ヒ進撃
同所、武器ヲ奪フト、公文アリ、其勢火急ナルヲ以テ速
・西軍シ乞ヒ來、依テ直道ヲ轉シテ晋州府ニ至、
翌十日中隊ソニシテ一部シ下官引率招村、一部ヲ遠
由中尉引率集賢山下、出發スル、何レモ昨九日同村
ヲ引拂ヒ丹城地方ニ至リト云フ、依テ晋州府、引上
ケ丹城地方、景況ヲ探ヘ、固由午後第九時、至リ同
地方聚集、同黨晋州ヲ襲撃ハント、大凡四五千人、水谷
在朝鮮國釜山港、日本總領事館

村、進ミ來ル、報アリ直、糧食等、準備ヲナシ十一
日午前四時晋州ヲ發シ水谷村昆陽、中間、出テ敵ヲ
迎撃スル、決ス

右報告ス

十一月十日

鈴木大尉

今橋少佐殿

第四報告

昨十一日午前第四時晋州ヲ發シ西方三里餘水谷村：聚集スル東學堂ヲ攻撃セントシ該村：至ル：同堂山野ニ充満シ大丸千四五百名アリ（土人、言ニヨ）ハ四五千人ト云コ八時五分彼ヲ發火ヲ開ク應戰漸次攻進スル：彼ノ一半ハ山上：他ノ一半ハ山北：退去セリ因テ先ツ山上、賊ヲ攻撃スル：山頂ノ壘壁：據、頑固ニ防禦シ又北方：退去、賊モ再進我右側ヲ就る、七十時十五分一十隊ヲ以テ山上ノ壘壁：突入シ之ヲ奪フ此時我傷者三名ヲ生ス他、一十隊ヲ以テ繞テ右方ノ賊中：突入セシム是ヲ先キ遂田中尉ヲシテ一小隊ヲ率ヒ左側ヲ敵ヲ驅逐シ所在敵ヲ破、終ニ敵背、至々全、賊兵ノ擊擣セシメタリ午前十一時兵ヲ收集ス賊ハ西北德山（智異山、方）：向テ敗退シ、統テ之ヲ追蹤スルモ及ハス近村ニ遺棄セシム傷者等アル、ミ我負傷人名敵ノ死著及遺棄品左、如シ

我負傷者

右胸部盲管銃創 第四隊上等兵 高橋淺次
大腿前下部盲管銃創 同 一等卒 小野山丑弥
尺骨骨折 同 同 藤本源左門

賊、死者及遺棄品

即死	百八十六名
生捕	二名 但シ討捕使：立附シテ 約卅貫目 使用シ得サシ板處多カ
火薬	
韓錢	六貫七百九十文
乘馬	十七頭

牛	二頭	當地ニテ使用ス
雜品	一個	
米	五斗	
銃	百三十六挺	
刀	十八振	
喇叭	三個	
大鼓	三個	
旗	三旒	
矢	二束	
彈丸	約五貫目	
銅製鉢	五個	
槍	五十四本	
	在朝鮮國金港	日本總領事館
	右ハ步兵、時御下命有之扶ニ付當地ニテ處々可致 、處當度毋便有之右九種品目及脚送附其也 右御報告狀也	
十一月十二日	鈴木大尉	
今橋少佐殿		

第五報告

向後ノ目的

一明十三日當昆陽ヲ發シ丹城地方各所、東學黨
ヲ討滅シ全羅道、追退ケ然ヘ後進退ヲ決セントス
一統營、兵使役ノ事ハ歩發前下命アリタル、依リ去
七日上坪村攻撃、時十名ヲ引率セシモ我兵、追テ妨
トナリサモ益ナリ共ニ事ヲ為シ難ム加之昨十一日水谷村
進撃前討捕使池錫永及營將朴英鎮等ト協議シ
彼ノ兵（統營兵百名晋州兵二百八名アリ）ヲシテ一方、當
ラシメントセシニ彼等ハ我兵一部、襲キ附ケンコト乙フテ
止マズ故ニ晋州、殘ニ同城ノ留守セヨト云ハ欣然タリ
此ノ如キ勢ナルヲ以テ爾來獨步各地、至リ處々セントス
一彈薬糧食ハ共ニ未タナクナリ糧食韓麥、如キ分論
在朝鮮國釜山港 日本總領事館

消尽スルモ所在、於テ弁スルコニ難カラス若シ副食物、
欠乏ヲ告クルニ至シハ更ニ請求セントス

右及報告候也

十一月十二日

鈴木大尉

今橋ナ佑殿